



EUROOPAN UNIONIN
NEUVOSTO

Bryssel, 26. tammikuuta 2010 (29.01)
(OR. en)

5474/2/10
REV 2

PUBLIC 1

ILMOITUS

Asia: KUUKAUSITTAINEN LUETTELO NEUVOSTON SÄÄDÖKSISTÄ –
MARRASKUU 2009

Tämä asiakirja sisältää:

- LIITTEESSÄ I luettelon neuvoston marraskuussa 2009 antamista säädöksistä.^{1 2}
- LIITTEESSÄ II lisätietoja näiden säädösten antamisesta. I OSASSA on säädösten antamiseen liittyviä tietoja, kuten niiden antamispäivä, asiaa käsitellyt neuvoston istunto, hyväksytyn asiakirjan numero, ja tarvittaessa äänestysäännöt, äänestystulokset, äänestyselitykset ja neuvoston pöytäkirjaan merkityt lausumat. II OSASSA on tietoja, jotka neuvosto on päättänyt julkaista muiden annettujen säädösten osalta.

Tämä asiakirja on saatavilla myös internetissä osoitteessa <http://consilium.europa.eu>, kohdassa "Asiakirjat", "Lainsäädännön avoimuus", "Luettelo neuvoston säädöksistä". Luettelossa mainitut asiakirjat ovat saatavissa neuvoston julkisesta asiakirjahakemistosta ([Neuvoston asiakirjoihin tutustuminen: julkinen asiakirjahakemisto](#)).

¹ Lukuun ottamatta joitakin luonteeltaan rajattuja säädöksiä, kuten menettelyä koskevia päätöksiä, nimityksiä, kansainvälisissä sopimuksissa perustettujen elinten päätöksiä, yksittäisiä talousarviopäätöksiä jne.

² Yhteispäätösmenettelyllä annettujen säädösten kohdalla säädöksen antaneen neuvoston istunnon päivämäärä ja säädöksen varsinainen päiväys eivät aina ole samat, koska yhteispäätösmenettelyn piiriin kuuluvat säädökset katsotaan annetuiksi vasta kun neuvoston puheenjohtaja, Euroopan parlamentin puhemies ja molempien toimielinten pääsihteerit ovat allekirjoittaneet ne.

On syytä huomata, että ainoastaan säädösten lopullista antamista koskevat pöytäkirjat ovat todistusvoimaisia (pöytäkirjat ovat saatavilla internetissä osoitteessa <http://consilium.europa.eu> kohdassa "Asiakirjat", "Lainsäädännön avoimuus", "Neuvoston pöytäkirjat").

NEUVOSTON MARRASKUUSSA 2009**ANTAMAT SÄÄDÖKSET****Euroopan unionin neuvoston 2972. istunto (TALOUS- ja RAHOITUSASIAT),
Bryssel, 10. marraskuuta 2009**

2009/831/EY: Neuvoston päätös, tehty 10 päivänä marraskuuta 2009, luvan antamisesta Portugalille soveltaa valmisteverokannan alennusta Madeiran itsehallintoalueella siellä tuotettuihin ja kulutettuihin rommiin ja likööreihin sekä Azorien itsehallintoalueella siellä tuotettuihin ja kulutettuihin likööreihin ja tislattuihin alkoholijuomiin
EUVL L 297, 13.11.2009, s. 9–11

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/138/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, vakuutus- ja jälleenvakuutustoiminnan aloittamisesta ja harjoittamisesta (Solvenssi II) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 335, 17.12.2009, s. 1–155

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/139/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, kaksi- ja kolmipyöräisten moottoriajoneuvojen lakisääteisistä merkinnöistä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 322, 9.12.2009, s. 3–11

2009/832/EY: Neuvoston päätös, tehty 10 päivänä marraskuuta 2009, AKT-valtioiden kanssa tehtyjen talouskumppanuussopimusten liitteenä olevissa alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevasta menettelystä ja päätöksen 2000/399/EY kumoamisesta
EUVL L 297, 13.11.2009, s. 12–13

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Libanonin tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro–Välimeri-sopimuksen kauppaa koskeviin määräyksiin liittyviin riitoihin sovellettavan riitojenratkaisumenettelyn käyttöönottoa koskevan, pöytäkirjan muodossa olevan Euroopan yhteisön ja Libanonin tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä
14131/09 + REV 1 (en, fr)

Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro–Välimeri-sopimuksen kauppaa koskeviin määräyksiin liittyviin riitoihin sovellettavan riitojenratkaisumenettelyn käyttöönottoa koskevan, pöytäkirjan muodossa olevan Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä
14077/2/09 REV 2

Euroopan unionin yhteinen kanta ETA:n neuvoston 32. istuntoa varten
15161/09

Neuvoston yhteinen toiminta 2009/834/YUTP, hyväksytty 10 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin satelliittikeskuksen perustamista koskevan yhteisen toiminnan 2001/555/YUTP muuttamisesta
EUVL L 297, 13.11.2009, s. 18–18

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Jordanian hašemiittisen kuningaskunnan välisen tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta sekä sen väliaikaisesta soveltamisesta
11790/09

Neuvoston päätelmät ydinturvallisuusalan eurooppalaisten sääntelyviranomaisten ryhmän raportista
14471/09

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön osallistumisesta otsonikerrosta heikentäviä aineita koskevan Montrealin pöytäkirjan mukaisiin neuvotteluihin
13745/09

Neuvoston päätelmät EU:n julkisen talouden pitkän aikavälin kestävyyydestä
15127/09

Neuvoston päätelmät sääntelyn parantamisesta ja hallinnollisen rasituksen keventämisestä
15130/2/09 REV 2

Neuvoston päätelmät EU:n tilastoista
15824/09

13. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely
Euroopan unionin kanta assosiaationeuvoston kahdeksatta istuntoa varten (Bryssel, 16.11.2009)
15502/09 + COR 1

**Euroopan unionin neuvoston 2973. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET),
Bryssel, 16. marraskuuta 2009**

Neuvoston asetus (EY) N:o 1186/2009, annettu 16 päivänä marraskuuta 2009, yhteisön tullittomuusjärjestelmän luomisesta
EUVL L 324, 10.12.2009, s. 23–57

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1185/2009, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, kasvinsuojeluaineita koskevista tilastoista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 324, 10.12.2009, s. 1–22

Neuvoston päätelmät yhdenntästä meripolitiikasta
15175/1/09 REV 1

Neuvoston päätelmät uskonnon- ja uskonvapaudesta
15510/09

Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustettujen CARIFORUM–EY-yhteisneuvoston, kauppaj- kehityskomitean sekä erityiskomiteoiden työjärjestyksiä koskevasta yhteisön kannasta
14871/09

Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustetun CARIFORUM–EY-neuvoa-antavan komitean osallistujia sekä EY-sopimuspuolella sijaitsevien organisaatioiden edustajien valintaa koskevasta yhteisön kannasta
14872/09

Neuvoston päätös komission tekemän Euroopan atomienergiayhteisön ja Brasilian liittotasavallan hallituksen välisen fuusioenergian tutkimusta koskevan yhteistyösopimuksen hyväksymisestä
14268/09

Neuvoston päätös metsälainsäädännön soveltamisen valvontaa, metsähallintoa ja yhteisöön suuntautuvaa puutuotteiden kauppaa koskevan Euroopan yhteisön ja Ghanan tasavallan vapaaehtoisen kumppanuussopimuksen allekirjoittamisesta ja tekemisestä
14190/09 + COR 1 (fr)

Neuvoston päätelmät Albanian tasavallan Euroopan unioniin liittymistä koskevasta hakemuksesta
15532/09

**Euroopan unionin neuvoston 2974. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET),
Bryssel, 16. ja 17. marraskuuta 2009**

Neuvoston päätelmät Euroopan yhteisön kehitys- ja ulkomaanavun politiikkoja ja niiden toteuttamista vuonna 2008 koskevasta vuoden 2009 kertomuksesta
16078/09

Neuvoston päätelmät hiv:n ja aidsin, malarian ja tuberkuloosin torjumiseen tähtäävän ulkoisena toimena toteutettavan eurooppalaisen toimintaohjelman (2007–2011) edistymisestä
16076/09

Neuvoston päätelmät demokratiakehityksen tukemisesta EU:n ulkosuhteissa – kohti suurempaa johdonmukaisuutta ja tehokkuutta
16081/09

Neuvoston päätelmät kehitykseen vaikuttavien politiikkojen johdonmukaisuudesta
16079/09

2009/989/EY, Euratom: Neuvoston ja komission päätös, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan välisen kumppanuuden perustavan kumppanuus- ja yhteistyösopimuksen tekemisestä
Kumppanuus- ja yhteistyösopimus kumppanuuden perustamisesta Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan kesken
EUVL L 350, 29.12.2009, s. 1–51

2009/990/EY, Euratom: Neuvoston ja komission päätös, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi liitettävän pöytäkirjan tekemisestä
EUVL L 350, 29.12.2009, s. 52–56

Neuvoston päätös 2009/840/YUTP, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Irania koskevista rajoittavista toimenpiteistä hyväksytyn yhteisen kannan 2007/140/YUTP täytäntöönpanosta
EUVL L 303, 18.11.2009, s. 64–69

Neuvoston asetus Iraniin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 423/2007 7 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanosta
14386/09 + COR 1 + COR 2 + ADD 1 REV 2

Neuvoston päätelmät Valko-Venäjästä
15593/09

Neuvoston päätelmät Euroopan turvallisuus- ja puolustuspolitiikasta (ETPP)
16500/09

Neuvoston päätös sopimuksen tekemisestä Euroopan unionin ja Dominikaanisen tasavallan välillä Dominikaanisen tasavallan osallistumisesta Euroopan unionin sotilasoperaatioon Bosnia ja Hertsegovinassa (Althea-operaatio)
15053/09 + COR 1 (sl)

Neuvoston yhteinen toiminta 2009/842/YUTP, hyväksytty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin Afganistanissa toteuttaman poliisioperaation (EUPOL Afganistan) perustamisesta hyväksytyn yhteisen toiminnan 2007/369/YUTP muuttamisesta
EUVL L 303, 18.11.2009, s. 71–71

Neuvoston päätös jäsenvaltioiden Euroopan kehitysrahaston rahoittamiseksi vuonna 2010 suoritettavista rahoitusosuuksista, vuoden 2010 ensimmäinen erä mukaan lukien
15445/09

Neuvoston päätelmät avun tuloksellisuutta koskevasta toimintakehyksestä
15912/09

Neuvoston päätelmät ilmastonmuutoksesta ja kehityksestä
16071/09

**Euroopan unionin neuvoston 2976. istunto (MAATALOUS ja KALASTUS),
Bryssel, 20. marraskuuta 2009**

Neuvoston asetus (EY) N:o 1139/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden vanhentuneiden neuvoston säädösten kumoamisesta
EUVL L 312, 27.11.2009, s. 1–3

Neuvoston asetus (EY) N:o 1128/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden yhteistä maatalouspolitiikkaa koskevien vanhentuneiden neuvoston säädösten kumoamisesta
EUVL L 310, 25.11.2009, s. 1–2

Neuvoston asetus (EY) N:o 1140/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä annetun asetuksen (EY) N:o 1234/2007 (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) muuttamisesta
EUVL L 312, 27.11.2009, s. 4–5

Neuvoston asetus (EY) N:o 1224/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, yhteisön valvontajärjestelmästä, jonka tarkoituksena on varmistaa yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattaminen, asetusten (EY) N:o 847/96, (EY) N:o 2371/2002, (EY) N:o 811/2004, (EY) N:o 768/2005, (EY) N:o 2115/2005, (EY) N:o 2166/2005, (EY) N:o 388/2006, (EY) N:o 509/2007, (EY) N:o 676/2007, (EY) N:o 1098/2007, (EY) N:o 1300/2008 ja (EY) N:o 1342/2008 muuttamisesta sekä asetusten (EY) N:o 2847/93, (EY) N:o 1627/94 ja (EY) N:o 1966/2006
EUVL L 343, 22.12.2009, s. 1–50

Neuvoston asetus (EY) N:o 1226/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2010
EUVL L 330, 16.12.2009, s. 1–9

Neuvoston Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklassa määrätyn menettelyn mukaan 20 päivänä marraskuuta 2009 vahvistama yhteinen kanta (EY) N:o 18/2009 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi renkaiden merkitsemisestä polttoainetaloudellisuuden ja muiden keskeisten ominaisuuksien osalta
OJ C 298E, 8.12.2009, p. 1–15

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/140/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, sähköisten viestintäverkkojen ja -palvelujen yhteisestä sääntelyjärjestelmästä annetun direktiivin 2002/21/EY, sähköisten viestintäverkkojen ja niiden liitännäistoimintojen käyttöoikeuksista ja yhteenliittämisestä annetun direktiivin 2002/19/EY sekä sähköisiä viestintäverkkoja ja -palveluja koskevista valtuutuksista annetun direktiivin 2002/20/EY muuttamisesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 337, 18.12.2009, s. 37–69

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kosmeettisista valmisteista (uudelleenlaadittu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
PE-CONS 3623/5/09 REV 5

2010/10/EY: Neuvoston päätös, tehty 20 päivänä marraskuuta 2009, Puolan tasavallan viranomaisten suunnitelmasta myöntää valtiontukea maatalousmaan hankkimiseksi 1 päivän tammikuuta 2010 ja 31 päivän joulukuuta 2013 välisenä aikana
EUVL L 4, 8.1.2010, s. 89–90

Neuvoston päätelmät hygieniasetusten soveltamisesta saatuja kokemuksia koskevasta komission kertomuksesta neuvostolle ja Euroopan parlamentille
14299/09 + ADD 1 + ADD 1 REV 1 (fi)

Neuvoston päätelmät Euroopan tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 9/2009 "Ovatko Euroopan yhteisöjen henkilöstövalintatoimiston (EPSO) henkilöstövalintatoimet olleet tehokkaita ja vaikuttavia?"

14608/1/09 REV 1 + REV 1 COR1 (de) + REV 1 COR 2 (cs) + REV 2 (mt)

Neuvoston yhteinen toiminta 2009/854/YUTP, hyväksytty 20 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin rajavalvonnan avustusooperaation perustamisesta Rafahin rajanylityspaikkaa varten (EU BAM Rafah) hyväksytyn yhteisen toiminnan 2005/889/YUTP muuttamisesta
EUVL L 312, 27.11.2009, s. 73–73

Neuvoston päätös laittoman, ilmoittamattoman ja sääntelemättömän kalastuksen ehkäisemiseksi, estämiseksi ja lopettamiseksi toteutettavia satamavaltion toimenpiteitä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta
15159/09 + COR 1

Euroopan unionin neuvoston 2977. istunto (YMPÄRISTÖ), Bryssel, 23. marraskuuta 2009

Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustetun riitojenratkaisumenettelyn työjärjestystä sekä välimiesten ja sovittelijoiden käytännėsääntöjä koskevasta yhteisön kannasta
14870/09

Säädösten antaminen yhteispäätösmenettelyssä Euroopan parlamentin toisen käsittelyn jälkeen (Strasbourg, 23.–26. marraskuuta 2009)

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1222/2009, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, renkaiden merkitsemisestä polttoainetaloudellisuuden ja muiden keskeisten ominaisuuksien osalta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 342, 22.12.2009, s. 46–58

Euroopan unionin neuvoston 2978. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI), Bryssel, 26. ja 27. marraskuuta 2009

Neuvoston direktiivi 2009/143/EY, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, direktiivin 2000/29/EY muuttamisesta laboratoriokokeisiin liittyvien tehtävien delegoinnin osalta
EUVL L 318, 4.12.2009, s. 23–24

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden tietyistä osista ja ominaisuuksista (kodifioitu toisinto)
PE-CONS 3678/09

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/142/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, kaasumaisia polttoaineita käyttävistä laitteista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 330, 16.12.2009, s. 10–27

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/148/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, työntekijöiden suojelemisesta vaaroilta, jotka liittyvät asbestialtistukseen työssä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUVL L 330, 16.12.2009, s. 28–36

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi luonnonvaraisten lintujen suojelusta (kodifioitu toisinto)

PE-CONS 3681/09

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan laajuisten verkkojen alaan liittyvän yhteisön rahoitustuen myöntämistä koskevista yleisistä säännöistä (kodifioitu toisinto)

PE-CONS 3682/1/09 REV 1

Neuvoston päätös aktiivista kansalaisuutta edistävän vapaaehtoistyön Euroopan teemavuodesta (2011)

15658/09 + REV 1 (mt) + REV 2 (fi)

Neuvoston päätös komission valtuuttamisesta käynnistämään neuvottelut EFTA-valtioiden, Barcelonan prosessiin osallistujien, vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistujien ja Färsaarten kanssa etuuskohteluun oikeuttavia Paneurooppa–Välimeri-alkuperäsääntöjä koskevasta alueellisesta yleissopimuksesta

15410/09 + COR 1 (fi) + REV 1 (sk)

2009/904/EY: Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön kannasta valuuttasuhteista San Marinin tasavallan kanssa tehdyn sopimuksen uudelleenneuvotteluja varten

EUVL L 322, 9.12.2009, s. 12–13

2009/895/EY: Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön kannasta valuuttasuhteista Vatikaanivaltion kanssa tehdyn sopimuksen uudelleenneuvotteluja varten

EUVL L 321, 8.12.2009, s. 36–37

Neuvoston päätös vammaisten henkilöiden oikeuksia koskevan Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta

15540/09 + COR 1 (fi)

Neuvoston päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, opettajien ja koulunjohtajien ammattitaidon kehittämisestä

EUVL C 302, 12.12.2009, s. 6–9

Neuvoston päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, maahanmuuttajataustaisten lasten koulutuksesta

EUVL C 301, 11.12.2009, s. 5–8

Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, koulutuksen roolin kehittämisestä täysin toimivan osaamiskolmion osana

EUVL C 302, 12.12.2009, s. 3–5

Neuvoston päätelmät, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, luovan sukupolven tukemisesta: lasten ja nuorten luovuuden ja innovointikyvyn kehittäminen kulttuurisen ilmaisun ja kulttuurin saatavuuden kautta

EUVL C 301, 11.12.2009, s. 9–11

Neuvoston päätelmät, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, medialukutaidosta digitaalisessa ympäristössä

EUVL C 301, 11.12.2009, s. 12–12

Neuvoston päätöslauselma, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, nuorisoalan eurooppalaisen yhteistyön uudistetuista puitteista (2010–2018)

EUVL C 311, 19.12.2009, s. 1–11

27. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely

Neuvoston asetus teknisistä siirtymätoimenpiteistä 1 päivän tammikuuta 2010 ja 30 päivän kesäkuuta 2011 väliseksi ajaksi

16470/09 + COR 1

27. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely

Neuvoston asetus eräiden kalakantojen Mustallamerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2010

16354/09 + COR 1 (bg) + COR 2 (ro)

Euroopan unionin neuvoston 2979. istunto (OIKEUS- ja SISÄASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009

Neuvoston puitepäättös 2009/905/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditoinnista

EUVL L 322, 9.12.2009, s. 14–16

Neuvoston päätös 2009/902/YOS, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, eurooppalaisen rikosentorjuntaverkoston perustamisesta ja päätöksen 2001/427/YOS kumoamisesta

EUVL L 321, 8.12.2009, s. 44–46

Neuvoston puitepäättös 2009/948/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, rikosoikeudellisia menettelyjä koskevien toimivaltaristiriitojen ehkäisemisestä ja ratkaisemisesta

EUVL L 328, 15.12.2009, s. 42–47

Neuvoston päätös 2009/917/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, tietotekniikan käytöstä tullialalla

EUVL L 323, 10.12.2009, s. 20–30

Neuvoston päätös Schengenin tietojärjestelmän teknisen tuen yksikön ('C.SIS-yksikkö') perustamis- ja käyttökustannuksia koskevan varainhoitoasetuksen muuttamisesta tehdyn, vuoden 1990 Schengenin yleissopimuksella perustetun toimeenpanevan komitean päätöksen muuttamisesta

16142/09 + COR 1 (ro)

2009/914/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Schengenin tietojärjestelmän teknisen tuen yksikön (C.SIS-yksikkö) perustamis- ja käyttökustannuksia koskevan varainhoitoasetuksen muuttamisesta tehdyn, vuoden 1990 Schengenin yleissopimuksella perustetun toimeenpanevan komitean päätöksen muuttamisesta
EUVL L 323, 10.12.2009, s. 6–8

2009/915/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, varainhoitoasetuksesta, joka koskee talousarviomenettelyä neuvoston varapääsihteerin hallinnoimien, hänen tiettyjen jäsenvaltioiden puolesta tekemiensä Schengen-ympäristön tietoliikenneinfrastruktuurin (Sisnet) perustamista ja toimintaa koskevien sopimusten osalta, tehdyn neuvoston päätöksen 2000/265/EY muuttamisesta
EUVL L 323, 10.12.2009, s. 9–10

Neuvoston asetus (EY) N:o 1244/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, luettelon vahvistamisesta kolmansista maista, joiden kansalaisilla on oltava viisumi ulkorajoja ylittäessään, ja niistä kolmansista maista, joiden kansalaisia tämä vaatimus ei koske, annetun asetuksen (EY) N:o 539/2001 muuttamisesta
EUVL L 336, 18.12.2009, s. 1–3

Neuvoston päätelmät kemiallisen, biologisen, säteily- ja ydinturvallisuuden parantamisesta Euroopan unionissa – EU:n CBRN-toimintasuunnitelma
15505/1/09 REV 1 + REV 1 COR1 + REV 1 COR 2 + REV 2 (sl)

Neuvoston päätelmät katastrofien ehkäisyä EU:ssa koskevista yhteisön puitteista
15394/09 +REV 1 (sv) + REV 2 (sl)

2009/942/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, päätöksen 2006/325/EY muuttamisesta Euroopan yhteisön ja Tanskan kuningaskunnan välisen, tuomioistuimen toimivaltaa sekä tuomioiden tunnustamista ja täytäntöönpanoa siviili- ja kauppaoikeuden alalla koskevan sopimuksen 5 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanoa koskevan menettelyn vahvistamiseksi
EUVL L 331, 16.12.2009, s. 24–25

2009/943/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, päätöksen 2006/326/EY muuttamisesta Euroopan yhteisön ja Tanskan kuningaskunnan välisen oikeudenkäynti- ja muiden asiakirjojen tiedoksiantoa jäsenvaltioissa siviili- tai kauppaoikeudellisissa asioissa koskevan sopimuksen 5 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanoa koskevan menettelyn vahvistamiseksi
EUVL L 331, 16.12.2009, s. 26–27

2009/941/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, elatusvelvoitteisiin sovellettavasta laista 23 päivänä marraskuuta 2007 tehdyn Haagin pöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön toimesta
EUVL L 331, 16.12.2009, s. 17–18

2009/940/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, liikkuvaan kalustoon kohdistuvista kansainvälisistä vakuusoikeuksista tehtyyn yleissopimukseen liitetyn, rautatiekalustoon liittyvistä erityiskysymyksistä Luxemburgissa 23 päivänä helmikuuta 2007 tehdyn pöytäkirjan allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta
EUVL L 331, 16.12.2009, s. 1–3

Neuvoston päätelmät Euroopan rikosteknisestä huumeprofilointijärjestelmästä
15876/09 + REV 1 (et)

Neuvoston päätöslauselma, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, DNA-analyysitulosten vaihdosta
EUVL C 296, 5.12.2009, s. 1–3

Neuvoston päätös 2009/949/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin henkilöstöön sovellettavien peruspalkkojen ja lisien mukauttamisesta
EUVL L 328, 15.12.2009, s. 48–49

Neuvoston päätös 2009/968/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin tietojen luottamuksellisuutta koskevien sääntöjen hyväksymisestä
EUVL L 332, 17.12.2009, s. 17–22

Neuvoston päätös 2009/936/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin analyysitietokantoja koskevien täytäntöönpanosääntöjen hyväksymisestä
EUVL L 325, 11.12.2009, s. 14–22

Neuvoston päätös 2009/934/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, täytäntöönpanosääntöjen hyväksymisestä, jotka koskevat Europolin suhteita kumppaneihin, henkilötietojen ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihto mukaan lukien
EUVL L 325, 11.12.2009, s. 6–11

Neuvoston päätös 2009/935/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, luettelon määrittämiseksi kolmansista valtioista ja organisaatioista, joiden kanssa Europol tekee sopimuksia
EUVL L 325, 11.12.2009, s. 12–13

Neuvoston päätös 2009/933/YUTP, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, rikoksen johdosta tapahtuvaa luovuttamista koskevan Euroopan unionin ja Amerikan yhdysvaltojen välisen sopimuksen alueellisen soveltamisalan laajentamisesta Euroopan unionin puolesta
EUVL L 325, 11.12.2009, s. 4–5

Neuvoston päätelmät huumausainekaupan torjumisen tehostamisesta Länsi-Afrikassa
16451/09

Neuvoston päätelmät mallisäännöksistä, jotka ohjaavat neuvoston rikoslainsäädännöstä käymiä keskusteluja
16542/2/09 REV 2 + REV 3 (sv) + REV 4 (fi)

Neuvoston päätöslauselma, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, etenemissuunnitelmasta epäiltyjen tai syytettyjen henkilöiden prosessuaalisten oikeuksien vahvistamiseksi rikosoikeudellisissa menettelyissä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL C 295, 4.12.2009, s. 1–3

Neuvoston päätelmät työvoiman muuttoliikkeestä ja sen kehitysmahdollisuuksista liikkuvuuden aikakaudella
15823/09

Neuvoston päätelmät muuttoliikkeestä kehityspolitiikassa
15806/09

Neuvoston päätelmät liikkuvuuskumppanuuksista muuttoliikettä koskevan kokonaisvaltaisen lähestymistavan välineenä
15811/09

Yhteinen julistus Euroopan unionin ja Georgian välisestä liikkuvuuskumppanuudesta
16396/09 + ADD 1

2009/896/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Antigua ja Barbudan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 38–38

2009/897/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Bahaman liittovaltion välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 39–39

2009/898/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Barbadosin välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 40–40

2009/899/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Mauritiuksen tasavallan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 41–41

2009/900/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Seychellien tasavallan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 42–42

2009/901/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Saint Kitts ja Nevisin välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaus­sopimuksen tekemisestä
EUVL L 321, 8.12.2009, s. 43–43

Neuvoston päätelmät EU:n sisäisen turvallisuuden tiedonhallintastrategiasta
16637/09

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Islannin tasavallan, Norjan kuningaskunnan, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen, vuosiksi 2007–2013 perustettua ulkorajarahastoa koskevia täydentäviä sääntöjä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta
15954/09

Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Serbialle
15803/09

Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Bosnia ja Hertsegovinalle
15802/09

Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Georgialle
15660/09

Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Armenialle
15661/09

Neuvoston päätös Australian ja Euroopan unionin välisen turvallisuusluokiteltujen tietojen turvaamista koskevan sopimuksen tekemisestä
14683/09 + REV 1 (mt)

Neuvoston asetus (EY) N:o 1197/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, grönlanninpallasta koskevan elvytysuunnitelman vahvistamisesta Luoteis-Atlantin kalastusjärjestössä annetun asetuksen (EY) N:o 2115/2005 muuttamisesta
EUVL L 322, 9.12.2009, s. 1–2

2009/947/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Azerbaidžanin tasavallan hallituksen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen tekemisestä
EUVL L 328, 15.12.2009, s. 39–39

2009/974/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Mongolian hallituksen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen tekemisestä
EUVL L 336, 18.12.2009, s. 4–4

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Japanin hallituksen välisen tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta
13753/09 + COR 1 + COR 2 (es) + COR 3 (hu) + COR 4 (bg) + COR 5

Neuvoston päätelmät toisen sukupolven Schengenin tietojärjestelmästä (SIS II)
16909/09

Neuvoston päätös Euroopan unionin ja Japanin välisen keskinäistä oikeusapua rikosasioissa koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta
15921/09

Neuvoston päätös rahaliikenteen sanomanvälitystietojen käsittelystä ja siirtämisestä Euroopan unionista Yhdysvaltoihin terrorismin rahoituksen jäljittämisohjelman tarkoituksiin tehdyn Euroopan unionin ja Amerikan yhdysvaltojen välisen sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta
16110/09 + COR 1 (fr) + COR 2 (hu) + COR 3 (el) + COR 4 (ee, es, cz) + REV 1(fi)

Euroopan unionin neuvoston 2980. istunto (TYÖLLISYYS, SOSIAALIPOLITIikka, TERVEYS ja KULUTTAJA-ASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009

Neuvoston asetus (EY) N:o 1250/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, yhteisen maatalouspolitiikan suoria tukijärjestelmiä koskevista yhteisistä säännöistä ja tietyistä viljelijöiden tukijärjestelmistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 73/2009 muuttamisesta
EUVL L 338, 19.12.2009, s. 1–4

Neuvoston asetus (EY) N:o 1212/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, tiettyjen kalastustuotteiden ohjehintojen ja yhteisön tuottajahintojen vahvistamisesta kalastusvuodeksi 2010 asetuksen (EY) N:o 104/2000 mukaisesti
EUVL L 327, 12.12.2009, s. 1–5

Neuvoston direktiivi eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista elävien hevoseläinten liikkuvuuden ja kolmansista maista tapahtuvan tuonnin osalta (kodifioitu toisinto)
15401/09 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi)

Neuvoston asetus (EY) N:o 1216/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, tiettyihin maataloustuotteiden valmistuksessa tuotettuihin tavaroihin sovellettavasta kauppajärjestelmästä
EUVL L 328, 15.12.2009, s. 10–26

Neuvoston asetus (EY) N:o 1217/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, verkoston luomisesta Euroopan yhteisön maatilojen tuloja ja taloutta koskevien kirjanpitolietojen keruuta varten
EUVL L 328, 15.12.2009, s. 27–38

Neuvoston direktiivi 2009/157/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, puhdasrotuisista jalostusnaudoista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 323, 10.12.2009, s. 1–5

Neuvoston direktiivi 2009/158/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista yhteisön sisäisessä siipikarjan ja siitosmunien kaupassa ja tuonnissa kolmansista maista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 343, 22.12.2009, s. 74–113

Neuvoston suositus savuttomista ympäristöistä
15937/1/09 REV 1

Neuvoston päätös Koillis-Atlantin merellisen ympäristön suojelusta tehdyn yleissopimuksen (OSPAR-yleissopimus) liitteisiin II ja III tehtävien hiilidioksidivirtojen varastointia geologisiin muodostumiin koskevien muutosten hyväksymisestä Euroopan yhteisön puolesta
16223/1/09 REV 1 + REV 2 (en, mt, pt) + REV 3 (nl)

Neuvoston asetus (EY) N:o 1215/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, poikkeuksellisten kaupan toimenpiteiden käyttöönotosta Euroopan unionin vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistuville tai siihen yhteydessä oleville maille ja alueille
EUVL L 328, 15.12.2009, s. 1–9

Neuvoston asetus (EY) N:o 1225/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, polkumyynnillä muista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojautumisesta
EUVL L 343, 22.12.2009, s. 51–73

2009/954/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Energiatehokkuusyhteistyötä koskevan kansainvälisen kumppanuuden (IPEEC) toimeksiannon sekä Energiatehokkuusyhteistyötä koskevan kansainvälisen kumppanuuden sihteeristön perustamista Kansainvälisen energiajärjestön yhteyteen koskevan pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta
EUVL L 330, 16.12.2009, s. 37–47

Neuvoston päätelmät "Työmarkkinoille osallistumisen edistäminen – Kriisistä elpyminen ja vuoden 2010 jälkeisen Lissabonin strategian valmistelu"
16214/09

Neuvoston päätelmät Terve ja arvokas ikääntyminen
15955/09

Neuvoston päätelmät Sukupuolten tasa-arvo: kasvun ja työllisyyden vahvistaminen – panos vuoden 2010 jälkeiseen Lissabonin strategiaan
15488/09 + REV 1 (hu)

Neuvoston päätelmät Pekingin toimintaohjelman jäsenvaltioissa ja EU:n toimielimissä suoritettun täytäntöönpanon tarkastelusta – Peking + 15: Edistymisen arviointi
15992/09

TIE TOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASI AKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan unionin neuvoston 2972. istunto (TALOUS- ja RAHOITUSASIAT), Bryssel, 10. marraskuuta 2009 2009/831/EY: Neuvoston päätös, tehty 10 päivänä marraskuuta 2009, luvan antamisesta Portugalille soveltaa valmisteverokannan alennusta Madeiran itsehallintoalueella siellä tuotettuihin ja kulutettuihin rommiin ja likööreihin sekä Azorien itsehallintoalueella siellä tuotettuihin ja kulutettuihin likööreihin ja tislattuihin alkoholijuomiin Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/138/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, vakuutus- ja jälleenvakuutustoiminnan aloittamisesta ja harjoittamisesta (Solvenssi II) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/139/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, kaksi- ja kolmipyöräisten moottoriajoneuvojen lakisääteisistä merkinnöistä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti) Euroopan unionin neuvoston 2973. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 16. marraskuuta 2009	12263/09 PE-CONS 3643/6/09 REV 6 PE-CONS 3635/1/09 REV 1	Määräenemmistö Määräenemmistö Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 1186/2009, annettu 16 päivänä marraskuuta 2009, yhteisön tullittomuusjärjestelmän luomisesta (kodifioitu toisinto)	12850/09 + COR 1 (cs) + COR 4 (fi) + REV 1 (hu) + REV 2 (lt) + REV 2 COR 1 (lt) + REV 3 (sk) + REV 4 (sv) + REV 5 (de) + REV 6 (mt)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1185/2009, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, kasvinsuojeluaineita koskevista tilastoista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3676/1/09 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan unionin neuvoston 2976. istunto (MAATALOUS ja KALASTUS), Bryssel, 20. marraskuuta 2009			
Neuvoston asetus (EY) N:o 1139/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden vanhentuneiden neuvoston säädösten kumoamisesta	13521/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY) N:o 1128/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden yhteistä maatalouspolitiikkaa koskevien vanhentuneiden neuvoston säädösten kumoamisesta	13519/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 1140/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä annetun asetuksen (EY) N:o 1234/2007 (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) muuttamisesta	15097/09 + COR 1 (fr)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: UK pidättyi äänestämästä
Puolan valtuuskunnan lausuma Maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä annetun asetuksen (EY) N:o 1234/2007 (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) muuttamista koskevan asetusehdotuksen 78 ja 79 artiklan osalta (14270/09 AGRI 423, AGRIORG 96, AGRIFIN 86) Puola päätti luopua vastustamasta ehdotettua asiakirjaa kaikkien jäsenvaltioiden vuoksi ja siitä syystä, että sen hyväksyminen on edellytyksenä 280 miljardin euron hätätoimenpidepaketin käyttöönotolle. On kuitenkin korostettava, että Puola suhtautuu edelleen epäilevästi sellaisten uusien sääntöehdotusten oikeutukseen, jotka koskevat kansallisten maitokiintiöiden ylittämistä perittävän maksun laskemista silloin, kun jäsenvaltiot soveltavat maitokiintiöitä koskevaa takaisinostojärjestelmää. Kyseinen ehdotus johtaa kansallisen tuen ulkopuolelle jäävien maitokiintiöiden vähenemiseen niissä jäsenvaltioissa, jotka hyödyntävät täysimääräisesti myönnettyjä tuotantorajoja ja samalla hallinnoivat kansallisten maitokiintiöiden takaisinostojärjestelmää. Uudet säännöt syrjivät avoimesti sellaisia aktiivisimpia viljelijöitä, jotka osallistuvat markkinoille tarkoitettun maitotuotannon kehittämiseen. Edellä mainitun huomioon ottaen Puola pitää ensiarvoisena säilyttää maitokiintiöitä koskeva takaisinostojärjestely vapaaehtoisena toimintana, jota olisi toteutettava ainoastaan jäsenvaltion riippumattoman päätöksen jälkeen. Samalla Puola katsoo, että neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 75 artiklan 1 kohdan a alakohdan muotoilu on yksiselitteinen eikä EU:n minkään tulevan tätä artiklaa koskevan tulkinnan mukaan tätä järjestelmää voida ottaa käyttöön kaikille jäsenvaltioille pakollisena ratkaisuna.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 1224/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, yhteisön valvontajärjestelmästä, jonka tarkoituksena on varmistaa yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattaminen, asetusten (EY) N:o 847/96, (EY) N:o 2371/2002, (EY) N:o 811/2004, (EY) N:o 768/2005, (EY) N:o 2115/2005, (EY) N:o 2166/2005, (EY) N:o 388/2006, (EY) N:o 509/2007, (EY) N:o 676/2007, (EY) N:o 1098/2007, (EY) N:o 1300/2008 ja (EY) N:o 1342/2008 muuttamisesta sekä asetusten (EY) N:o 2847/93, (EY) N:o 1627/94 ja (EY) N:o 1966/2006	13669/09 + COR 1 + COR 2 (sk) + COR 3 (mt) + COR 4 (fi) + COR 5 (et) + REV 1 (pt) + REV 2 (et) + REV 3 (lt)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: FI pidättyi äänestämästä
Komission lausuma – Konetehon varmentaminen Valvonta-asetuksella otetaan järjestelmällisesti käyttöön uusien, korvattujen tai teknisesti muutettujen koneiden varmentaminen. Komissio on tietoinen siitä, että tämä edellyttää kaikissa jäsenvaltioissa yhteistä lähestymistapaa asian oikeudellisten, hallinnollisten ja taloudellisten vaikutusten johdosta. Tällaisen varmentamisjärjestelmän soveltamiseksi on annettava yksityiskohtaiset säännöt ehdotuksen 119 artiklassa tarkoitetun menettelyn mukaisesti. Varmentamista koskevia sääntöjä voidaan sen mukaisesti soveltaa vain näiden yksityiskohtaisten sääntöjen voimaantulon jälkeen uusittuihin, korvattuihin tai teknisesti muutettuihin koneisiin. Yksityiskohtaiset säännöt eivät vaikuta kalastusalukselle asennettuun koneen asemaan omistajan vaihduttua, edellyttäen että konetta ei ole uusittu, korvattu tai teknisesti muutettu omistajuuden siirron yhteydessä tai sen jälkeen. Komission lausuma – Rahoitusapu asetuksen täytäntöönpanon tukemiseksi Komissio on valmis myöntämään jäsenvaltioille neuvoston asetuksen (EY) N:o 861/2006 8 a artiklan ja komission asetuksen (EY) N:o 391/2007 puitteissa sekä niissä säädetyillä ehdoilla rahoitustukea sellaisten menojen kattamiseen, joita koituu uusista valvontateknologioista ja tietokonepohjaisten tietokantojen käyttöönotosta jäsenvaltioiden viranomaisien käyttämien tietojen validointia varten yhteisön valvontajärjestelmästä yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattamisen varmistamiseksi annetun neuvoston asetuksen mukaisesti, ja asettamaan nämä menot etusijalle yhteisön tukea jaettaessa. Nämä toimenpiteet on sisällytettävä jäsenvaltioiden vuotuisiin kalastuksenvalvontaohjelmiin, jotka on toimitettava komissiolle kunkin vuoden tammikuun 31 päivään mennessä.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausuma – Kannustavat toimet Komissio ilmoittaa, että tällä asetuksella säädettyjen valvontatoimenpiteiden lisäksi yhteisen kalastuspolitiikan tulevan uudistuksen puitteissa on harkittava myönteisiä toimenpiteitä ja kannustimia kalakantojen säilyttämisen ja yleisten ympäristökysymysten osalta. Komission lausuma – Vesiviljely ja sisävesien kalastustoiminta Komissio ilmoittaa tämän asetuksen 2 artiklan osalta, että yhteisön valvontajärjestelmä koskee vesiviljelyä tai sisävesien kalastustoimintaa ja sen tuotteita vain mikäli ja siltä osin kuin niihin sovelletaan yhteisen kalastuspolitiikan erityissääntöjä. Tämän asetuksen täytäntöönpanosäännöissä otetaan asianmukaisesti huomioon tämän alan erityispiirteet ja noudatetaan suhteellisuusperiaatetta. Komission lausuma – 92 artikla Komissio haluaa korostaa, että vahvistettaessa yksityiskohtaiset säännöt 92 artiklan soveltamista varten on otettava huomioon rikkomuksen aiheuttaneiden toimien tai laiminlyöntien mahdollinen tahallisuus määriteltäessä kulloisenkin rikkomuksen vakavuus. Lisäksi komissio pitää hyvin tärkeänä vakavia rikkomuksia koskevaa pisteytysjärjestelmää, koska sillä voidaan varmistaa yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen parempi noudattaminen ja luoda tasapuoliset toimintaedellytykset kaikille yhteisön vesille. Komissio ilmoittaa vahvistavansa sitä varten niiden yksityiskohtaisten sääntöjen puitteissa, jotka annetaan 119 artiklassa tarkoitetun menettelyn mukaisesti, yhteiset yhteisön tason säännöt tällaisen pisteytysjärjestelmän soveltamiseksi, mukaan lukien luettelon kutakin vakavaa rikkomusta varten määrättävistä pisteistä. Vakavia rikkomuksia koskevan pisteytysjärjestelmän merkittävyyden johdosta komissio tekee jäsenvaltioiden kanssa tiivistä yhteistyötä sitä laadittaessa. Komission lausuma – Valvontajärjestelmän arviointi Komissio ilmoittaa, että se perustaa jäsenvaltioiden asiantuntijaryhmän arvioimaan kalastuspolitiikan täytäntöönpanon valvonnasta johtuvaa hallinnollista rasitetta ja esittämään mahdollisia ajatuksia ja ehdotuksia siitä, miten tätä rasitetta voitaisiin vähentää, missä yhteydessä voidaan pohtia myös vaihtoehtoisia, riskiperusteisia jäsenvaltioiden valvontatoimia, joilla ei kuitenkaan vaaranneta valvontajärjestelmän tehokkuutta ja yhtäläisiä toimintaedellytyksiä yhteisössä. Asiantuntijaryhmä perustetaan mahdollisimman pian, ja se julkaisee neuvoa-antavaa kalatalous- ja vesiviljelykomiteaa kuultuaan vuoden 2010 loppuun mennessä selvityksen niin, että komissio ehtii ottaa sen tulokset huomioon ennen vuotta 2012 esittämissään ehdotuksissa yhteisen kalastuspolitiikan uudistamiseksi.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausuma Komissio ilmoittaa, että yhtäläisten toimintaedellytysten luomiseksi kansainvälisellä tasolla se aikoo edistää yleistä ilmapiiriä, jossa sääntöjä noudatetaan kansainvälisellä tasolla samassa määrin ja samojen normien mukaisesti kuin tässä asetuksessa, mihin se pyrkii erityisesti alueellisten kalastusjärjestöjen yhteydessä ja kahdenvälisissä suhteissaan kolmansiin maihin. Komission lausuma – Punnitus Komissio on tietoinen siitä, että 60 artiklan ja 61 artiklan välitön soveltaminen saattaisi johtaa saaliiden aluksesta purkamista koskevien vakiintuneiden valvontamenettelyjen keskeytymiseen. Näiden artikloiden soveltaminen ei vaikuta nykyisiin menettelyihin siihen saakka, kunnes asianomaiset jäsenvaltiot ovat kohtuullisen ajan kuluessa esittäneet komission hyväksyttäväksi näiden artiklojen mukaiset asianmukaiset pistokoesuunnitelmat ja kunnes komission on sen jälkeen tehnyt niitä koskevan päätöksen. Kohtuullinen aika määritellään 60 artiklan 7 kohdassa ja 61 artiklassa mainituissa yksityiskohtaisissa säännöissä. Komission lausuma – 90 artikla 90 artiklan 6 kohta on tulkittava siten, että 90 artiklan 2–5 kohtaa ei sovelleta, jos jäsenvaltiot varmistavat, että luonnollisille henkilöille, jotka ovat syyllistyneet vakaviin rikkomuksiin, voidaan määrätä tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia rikosoikeudellisia rangaistuksia ja että oikeushenkilöitä, joiden katsotaan olevan vastuussa näistä rikoksista, voidaan rangaista tehokkailla, oikeasuhteisilla ja varoittavilla sakoilla. Suomen lausuma Suomi ei voi seuraavista syistä yhtyä poliittiseen yhteisymmärrykseen, joka saavutettiin lokakuussa 2009 Luxemburgissa pidetyssä neuvoston istunnossa ehdotuksesta neuvoston asetukseksi yhteisön valvontajärjestelmästä yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattamisen varmistamiseksi: Tuloksessa ei täysin oteta huomioon erityisesti Itämeren pohjoisosassa vallitsevia olosuhteita ja näin luodaan hallinnolle ja toimijoille lisätaakkaa parempaa valvontaa ja täytäntöönpanon valvontaa edistämättä; Pisteytysjärjestelmä ei ole suhteellinen, vaan saattaa asettaa kalastajat eriarvoiseen asemaan. Lisäksi tällaisen pisteytysjärjestelmän perustamis- ja ylläpitokustannukset saattavat olla merkittäviä; Lopuksi Suomi olisi rajoittanut virkistyskalastuksesta saatujen saaliiden kaupan pitämistä koskevan kiellon lajeihin, joihin kohdistuu elvytys- ja/tai monivuotisia suunnitelmia. Edellä mainituista syistä Suomi pitää tulosta valitettavana ja pidättäytyy äänestämästä.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Italian lausuma Italia kehottaa komissiota harkitsemaan kysymyksiä, jotka liittyvät alamittaisten kalojen pyyntiin laillista silmäkokoa käyttäen, myös jotta vältettäisiin poisheittämistä. Italia pyytää tässä yhteydessä komissiota esittämään tarpeen mukaan ehdotuksia yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattamisen varmistamiseksi perustettua yhteisön valvontajärjestelmää koskevan uuden asetuksen täytäntöönpanon puitteissa. Slovenian lausuma Slovenia kannattaa ehdotettua neuvoston asetusta yhteisön valvontajärjestelmästä yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattamisen varmistamiseksi, vaikka se on edelleen huolestunut siitä, että joidenkin säännösten noudattaminen saattaisi osoittautua erittäin rasittavaksi sekä pienimuotoiselle kalastukselle että vastaaville viranomaisille. Keskusteluista kävi selvästi ilmi tarve mukauttaa sääntöjä myös pienten kalastusalueiden osalta, joilla harjoitetaan laajalti pienimuotoista kalastusta. Näin ollen pyydämme komissiota tulevissa säädösehdotuksissaan ja erityisesti tulevassa yhteisen kalastuspolitiikan uudistuksessa kiinnittämään suurempaa huomiota sellaisen pienimuotoisen alueellisen kalastuksen tarpeisiin, joka ei uhkaa biologista monimuotoisuutta, sekä alhaalta ylöspäin suuntautuvaan lähestymistapaan.			
Neuvoston asetus (EY) N:o 1226/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2010	15037/09 + REV 1 (lv)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: PL pidättyi äänestämästä
Neuvoston ja komission yhteinen lausuma Ottaen huomioon Itämeren alueen jäsenvaltioiden ja komission 1. lokakuuta 2009 Tukholmassa allekirjoittaman julkilausuman Itämeren kalastuksen hoidosta ja Itämeri-strategian mukaisista kalastuksen kestävyyttä lisäävistä strategisista toimista, komissio ja neuvosto ovat yhtä mieltä siitä, että vuonna 2010 on tarpeen laatia etenemissuunnitelma lisätoimista, joiden tarkoituksena on päästä eroon saaliiden poisheittämisestä Itämerellä, muun muassa ottamalla tarvittaessa käyttöön poisheittokielto sekä pitäen mielessä Tanskan toteuttaman saaliskiintiöjärjestelmää koskevan pilottihankkeen ja Itämeren alueellisen neuvoa-antavan toimikunnan tekemän ehdotuksen.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ)

MARRASKUU 2009

SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston ja komission yhteinen lausuma Ottaen huomioon Itämeren alueen jäsenvaltioiden ja komission 1. lokakuuta 2009 Tukholmassa allekirjoittaman julkilausuman Itämeren kalastuksen hoidosta ja Itämeri-strategian mukaisista kalastuksen kestävyyttä lisäävistä strategisista toimista, komissio ja neuvosto ovat yhtä mieltä siitä, että on tarpeen määrittää yhteistoiminnassa sidosryhmien kanssa sidosryhmien nykyistä kuulemistapaa noudattava tehtäväkuva tekniselle työryhmälle, jonka tarkoituksena arvioida ja tarkistaa tarpeen mukaan vuodeksi 2010 vahvistettuja toimenpiteitä. Lisäksi työryhmä valmistelee aiheelliseksi katsomiaan lisätoimia, joilla saaliiden poisheittäminen saadaan loppumaan kokonaan, kuten pyydysten valikoivuuden parantaminen, aluksesta purettavien kalojen vähimmäiskoon pienentäminen sekä rauhoitusajkojen käyttöönotto nuorien turskien suojelemiseksi. Neuvoston ja komission yhteinen lausuma Neuvosto ja komissio arvioivat lisää kalastustietojen kirjaamista koskevia kokeiluja ja kehittämistä vuonna 2010 sen määrittämiseksi, onko tämän periaatteen toteuttaminen todellinen vaihtoehto. Neuvoston ja komission yhteinen lausuma Ottaen huomioon tarpeen suojella läntisen Itämeren kevätkutuisen sillin kantaa ja lieventää rekryyttien puutteesta aiheutuvia ennustettuja vaikutuksia, komissio ja neuvosto ovat yhtä mieltä siitä, ettei kalastuskuolevuutta pitäisi enää lisätä vuonna 2010. Ottaen huomioon erityisesti kyseisen kannan nuorten kalojen maantieteellisen jakauman, osa-alueiden 22–24 TACia vähennetään 16,5 prosentilla, kun taas Itämeren kevätkutuisen sillin kannan osuutta TACista alueella IIIa on tarkoitus vähentää 25,5 prosentilla. Komission lausuma Komissio tarjoutuu arvioimaan asianomaisten jäsenvaltioiden kanssa, kuinka EKTR:n mukaisia valikoivuutta edistäviä rakennetukisäännöksiä voidaan soveltaa tehokkaasti niin pian kuin mahdollista sovittujen toimenpiteiden täytäntöönpanon tukemiseksi. Puolan lausuma Itämeren TACeja ja kiintiöitä vuodeksi 2010 koskevan asetuksen osalta Puola pahoittelee sitä, että neuvosto ei päätöksessään lisätä silmäkokoa BACOMA- ja T90-pyydysten perissä 110 mm:stä 120 mm:iin ottanut huomioon Itämerellä käytettävien turskan pyydysten valikoivuutta koskevan, Euroopan komission pyynnöstä laaditun ICESin raportin tuloksia. Päätös, joka ei perustu tieteellisiin lausuntoihin ja joka on osoittautunut aiemmin vääräksi, ei ansaitse kannatusta. Näin ollen Puola pidättyy äänestämästä.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Puolan lausuma tulevien Itämeren itäosan turskaa koskevien TACien vahvistamisesta Puola panee tyytyväisenä merkille Itämeren itäosan turskakannan myönteisen kehityksen, joka vahvistetaan vuosia 2009 ja 2010 koskevassa ICESin lausunnossa. Tämä tilanne olisi otettava huomioon ajantasaistamalla pyynninvalvontasääntöjä osana Itämeren turskan pitkän aikavälin hoitosuunnitelman tarkistusta, joka on määrä aloittaa vuonna 2010.			
Neuvoston Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklassa määrätyn menettelyn mukaan 20 päivänä marraskuuta 2009 vahvistama yhteinen kanta (EY) N:o 18/2009 Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi renkaiden merkitsemisestä polttoainetaloudellisuuden ja muiden keskeisten ominaisuuksien osalta	14639/09 + ADD 1 + ADD 1 COR 1 + REV 6 + REV 6 ADD 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Komission lausuma Komissio kannattaa yhteisön välineiden kuten "Älykäs energiahuolto Euroopassa" -ohjelman käyttöä edistämään aloitteita, joilla parannetaan loppukäyttäjien tietoisuutta renkaiden merkitsemisen hyödyistä. Komissio julkaisee kesäkuuhun 2012 mennessä ec.europa-verkkosivustollaan erityisesti kuluttajajärjestöjä ja rengasvalmistajia varten tiedot, joissa selitetään kukin renkaiden merkintää koskevista osatekijöistä, ja yhdenmukaistetun polttoainesäästölaskurin.			
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/140/EY, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, sähköisten viestintäverkkojen ja -palvelujen yhteisestä sääntelyjärjestelmästä annetun direktiivin 2002/21/EY, sähköisten viestintäverkkojen ja niiden liitännäistoimintojen käyttöoikeuksista ja yhteenliittämisestä annetun direktiivin 2002/19/EY sekä sähköisiä viestintäverkkoja ja -palveluja koskevista valtuutuksista annetun direktiivin 2002/20/EY muuttamisesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3677/6/09 REV 6	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: NL pidättyi äänestämästä

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausuma verkon riippumattomuudesta Komissio pitää erittäin tärkeänä internetin avoimen ja riippumattoman luonteen säilyttämistä ja ottaa täysin huomioon parlamentin ja neuvoston tahdon sisällyttää verkon riippumattomuus nyt poliittiseksi tavoitteeksi ja sääntelyperiaatteeksi, joita kansalliset sääntelyviranomaiset edistävät¹, samalla kun asiaan liittyviä avoimuusvaatimuksia lujitetaan² ja kansallisille sääntelyviranomaisille annetaan tarvittavat valtuudet estää palvelujen huonontuminen ja yleisten verkkojen kautta tapahtuvan liikenteen hankaloittaminen tai hidastuminen³. Komissio aikoo seurata tiiviisti näiden säännösten täytäntöönpanoa jäsenvaltioissa ja tulee käsittelemään erityisen tarkasti sitä, kuinka Euroopan kansalaisten "verkkovapaudet" turvataan, vuotuisessa tilanneselvityksessään Euroopan parlamentille ja neuvostolle. Sillä välin komissio aikoo valvoa markkinoiden ja teknologian kehittymisen vaikutuksia "verkkovapauksiin" ja raportoida Euroopan parlamentille ja neuvostolle vuoden 2010 loppuun mennessä siitä, tarvitaanko lisäohjeistusta, ja tulee käyttämään nykyisiä kilpailulainsäädännöllisiä valtuuksiaan kaikkien mahdollisten kilpailunvastaisten käytäntöjen torjumiseksi. Alankomaiden lausuma Alankomaat pitää erittäin vaikeana hyväksyä sitä, että Euroopan komissiolla on sääntelyn parantamista koskevan direktiivin 7, 15 ja 19 artiklan perusteella keskeinen asema televiestintämarkkinoiden sääntelyssä. Kansallisilla sääntelyviranomaisilla olisi oltava enemmän liikkumavaraa ottaa huomioon erityiset markkinaolosuhteet, ilman että lopullinen sananvalta on komissiolla. Alankomaat pitää suotavampana vaihtoehtona sitä, että merkityksellisten markkinoiden luettelo laaditaan sääntelykomiteamenettelyllä (puitedirektiivin 15 artikla). Alankomaat pitää myös erittäin tärkeänä tehdä hyvää yhteistyötä muiden jäsenvaltioiden kanssa ja on tietoinen siitä, kuinka tärkeää on saavuttaa poliittinen yhteisymmärrys. Kaikki nämä tekijät huomioon ottaen Alankomaat pidättyy äänestämästä.			

¹ Puitedirektiivin 8 artiklan 4 kohdan g alakohta.

² Yleispalveludirektiivin 20 artiklan 1 kohdan b alakohta ja 21 artiklan 3 kohdan c ja d alakohta.

³ Yleispalveludirektiivin 22 artiklan 3 kohta.

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Itävallan, Belgian, Viron, Suomen, Saksan, Irlannin, Latvian, Maltan, Puolan, Romanian, Slovakian, Espanjan ja Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma – Kansalaisten oikeuksia koskeva direktiivi, sähköisen viestinnän tietosuojadirektiivi Edellä mainitut jäsenvaltiot ovat tyytyväisiä, että sähköisen viestinnän yhtenäisen sääntelyehdotuspaketin muodostavat kolme säädöstä on hyväksytty. Nämä kolme ovat kansalaisten oikeuksia koskeva direktiivi ja Euroopan sähköisen viestinnän sääntelyviranomaisten yhteistyöelintä koskeva asetus, jotka neuvosto antoi 26. lokakuuta 2009, sekä sääntelyn parantamista koskeva direktiivi, jonka neuvosto antoi 20. marraskuuta. Direktiivin 2002/58/EY ja kansalaisten oikeuksia koskevan direktiivin tarkoituksena on suojata perusoikeuksia ja -vapauksia sekä erityisesti oikeutta yksityisyyteen silloin, kun henkilötietoja käsitellään sähköisen viestinnän alalla, ja varmistaa tällaisten tietojen vapaa liikkuvuus. Direktiivin 2002/58/EY 5 artiklan 3 kohta koskee edellytyksiä, joilla ei-toivottujen vakoiluohjelmien ja muuntotyypisten haittaohjelmien kaltaisia tietoja voidaan tallentaa yksityishenkilöiden päätelaitteisiin. Sitä sovelletaan myös evästeisiin ja niiden kaltaisiin teknologioihin, joiden käyttö voi monissa tapauksissa olla sallittua. Muutetussa 5 artiklan 3 kohdassa selkeytetään, että tällaisten teknologioiden käyttöä koskevaa nykyistä ennakkosuostumusvaatimusta sovelletaan riippumatta siitä, onko tiedot toimitettu sähköisissä viestintäverkoissa tai muita teknisiä keinoja käyttäen. Nämä <u>jäsenvaltiot</u> katsovat, että tämä selvennys voi edellyttää eräiden kansallisten säädösten muuttamista. Kuten <u>johdanto-osan 66 kappaleessa</u> todetaan, 5 artiklan 3 kohdan muutoksen tarkoituksena ei ole muuttaa nykyistä vaatimusta, jonka mukaan tällaista ennakkosuostumusta voidaan käyttää oikeutena kieltäytyä sallittuihin tarkoituksiin käytettävistä evästeistä tai niiden kaltaisten teknologioiden käytöstä. Nämä jäsenvaltiot painottavat myös, että tapojen, joilla annetaan tietoja ja tarjotaan mahdollisuus kieltäytyä, olisi oltava mahdollisimman käyttäjäystävällisiä. Itävallan, Bulgarian, Viron, Suomen, Saksan, Irlannin, Italian, Latvian, Maltan, Puolan, Portugalin, Romanian, Slovakian, Slovenian, Espanjan Ja Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma – Sääntelyn parantamista koskeva direktiivi, puitedirektiivi Tämä lausuma koskee sääntelyn parantamisesta annetun direktiivin 21 artiklaa, jossa on puitedirektiivin 19 artiklan tarkistettu teksti. Edellä mainitut jäsenvaltiot panevat merkille, että komission valtuudet tehdä päätöksiä 19 artiklan nojalla koskevat ainoastaan puitedirektiivin 15 ja 16 artiklan mukaisen kansallisten sääntelyviranomaisten yleisen sääntelymenettelyn yhdenmukaistamista. Puitedirektiivin 15 artiklassa (Markkinoiden määrittelyssä noudatettava menettely) kuvataan menettelyt, joita on noudatettava markkinoiden tunnistamisessa ja määrittelyssä. Puitedirektiivin 16 artiklassa (Markkina-analyysissä noudatettava menettely) kansallisia sääntelyviranomaisia edellytetään tekemään analyysi merkityksellisistä markkinoista ottamalla huomioon asiaa koskevassa komission suosituksessa tunnistetut markkinat, jotta voidaan määritellä, ovatko merkitykselliset markkinat kilpailuja.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Lisäksi 16 artiklassa vaaditaan, että kun tehdään päätös velvoitteiden asettamisesta yrityksille taikka yrityksille asetettujen velvoitteiden jatkamisesta tai poistamisesta muiden erityissäännösten nojalla, on otettava huomioon, onko markkinat määritelty kilpailluiksi vai eivät. Kyseisessä artiklassa ei säädetä, mitä näiden velvoitteiden olisi oltava. Sen vuoksi nämä jäsenvaltiot katsovat, että puitedirektiivin 19 artiklan mukaisten komission päätöksentekovaltuuksien soveltamisala on puitedirektiivin 15 ja 16 artiklan valossa rajattu koskemaan markkinoiden määrittelyä, huomattavan markkinavoiman arviointia ja markkina-analyysin tekemistä siitä, olisiko yrityksille asetettava velvoitteita vai ei. Nämä valtuudet eivät kuitenkaan koske käyttöoikeusdirektiivin 8 artiklan tai yleispalveludirektiivin 17 artiklan mukaisten korjaavien toimien valintaa ja suunnittelua. Komission lausuma – Puitedirektiivin 19 artikla Komissio on tyytyväinen puitedirektiivin 19 artiklan lopulliseen tekstiin, joka, sellaisena kuin se on muutettuna, antaa komissiolle valtuudet hyväksyä yhdenmukaistamistoimia sitovien päätösten muodossa, esimerkiksi jos kansalliset sääntelyviranomaiset täytäntöönpanevat epäyhtenäisesti yleisiä sääntelylähestymistapoja soveltaessaan puitedirektiivin 15 ja 16 artiklaa sähköisen viestinnän markkinoiden sääntelyssä tavalla, joka muodostaa esteen sisämarkkinoille. Vaikka nämä päätökset eivät voi liittyä kansallisten sääntelyviranomaisten puitedirektiivin 7 a artiklan nojalla antamiin erityisiin ilmoituksiin, ne kattavat yleiset sääntelylähestymistavat, jotka liittyvät puitedirektiivin 16 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen velvoitteiden määrittämiseen, jatkamiseen, muuttamiseen tai peruuttamiseen.			
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus kosmeettisista valmisteista (uudelleenlaadittu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3623/5/09 REV 5	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston lausuma Neuvosto viittaa säädösten uudelleenlaatimistekniikan järjestelmällisestä käytöstä 28. marraskuuta 2001 tehdyn toimielinten välisen sopimuksen¹ 4 kohdan toiseen kohtaan: <i>"Uudelleenlaatimisena ei pidetä uutta säädöstä, jolla pelkkiä vakiosäännöksiä tai -ilmaisuja lukuun ottamatta tehdään sisällön muutoksia kaikkiin säännöksiin aikaisemmassa säädöksessä, jonka uusi säädös korvaa tai kumoaa."</i> Perustamissopimuksen 249 artiklan nojalla neuvosto katsoo, että periaatteessa ja määritelmän mukaan käyttäen uudelleenlaatimistekniikkaa säädöksessä, joka käsittää yhden tai useamman direktiivin säännösten muuntamisen asetukseksi, "tehdään sisällön muutoksia aikaisemman säädöksen kaikkiin säännöksiin". Koska neuvottelut, myös Euroopan parlamentin kanssa käydyt neuvottelut, ovat edenneet hyvin, tässä tapauksessa ei vaikuta siltä, että neuvostossa ja Euroopan parlamentissa parhaillaan käynnissä olevia keskusteluja voitaisiin keskeyttää. Tätä ei voida kuitenkaan missään olosuhteissa pitää ennakkotapauksena. Neuvosto varaa itselleen oikeuden hylätä tulevaisuudessa kaikki ehdotukset, jotka eivät ole 28. marraskuuta 2001 tehdyn toimielinten välisen sopimuksen mukaisia. Saksan liittotasavallan lausuma – Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi kosmeettisista valmisteista Saksa katsoo, että kosmeettisissa valmisteissa olevien nanohiukkasten merkitsemisen osalta (19 artiklan 1 kohdan g alakohta) ei voida sulkea pois sitä mahdollisuutta, että kuluttajat voivat virheellisesti pitää kosmeettisissa valmisteissa olevia nanomittakaavan materiaaleja koskevaa geneeristä merkintää [nano] varoituksena. Kosmeettisten valmisteiden turvallisuutta koskevien yleisten vaatimusten mukaan kaupan saa kuitenkin pitää ainoastaan turvallisia tuotteita. Tämä koskee myös nanoteknologiaa käyttäen valmistettuja kosmeettisia valmisteita. Saksa katsoo, että nanomittakaavan materiaaleja koskevat tiedot voivat olla kuluttajille tärkeitä, jos hiukkaskoko aiheuttaa ominaisuuksien muuttumista.			

¹ EYVL C 77, 28.3.2002, s. 1.

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausumat 1. <i>Uudelleenlaatiminen (sovittu joulukuussa)</i> Komissio panee merkille direktiivien uudelleenlaatimista asetuksiksi koskevat jäsenvaltioiden huolenaiheet. Komissio katsoo, että jos direktiivin olemassa olevat säännökset ovat riittävän selkeät, täsmälliset ja yksityiskohtaiset, ne voidaan ehkä muuttaa uudelleenlaatimisen kautta suoraan sovellettaviksi asetuksen säännöksiksi. Tämä pätee erityisesti, jos kyseiset säännökset ovat luonteeltaan teknisiä ja kaikki jäsenvaltiot ovat jo saattaneet ne kaikilta osin osaksi kansallista lainsäädäntöä. Komissio hyväksyy esitettyjen eri näkökantojen perusteella sen, että kosmetiikka-asetuksen erityistapausta ei käytetä ennakkotapauksena toimielinten sopimuksen tulkitsemiselle tämän kohdan osalta. 2. <i>Internet-myynti</i> Komissio sitoutuu ennen asetuksen soveltamispäivää selventämään tilannetta kosmeettisten valmisteiden internet-myyntin osalta. 3. <i>Väärentäminen</i> Komissio on Euroopan parlamentin lailla huolestunut siitä, että kosmetiikka-alalla voi tapahtua väärentämistä, mikä voi lisätä ihmisten terveyteen kohdistuvaa riskiä. Komissio aikoo siksi ryhtyä toimiin kansallisten toimivaltaisten viranomaisten välisen yhteistyön lisäämiseksi väärentämisen torjumiseksi. 4. <i>Siirtymäsäännökset ja asetuksen soveltamispäivät</i> Komissio laatii siirtymäsäännöksiä ja asetuksen soveltamispäiviä koskevan selittävän huomautuksen (erityisesti 10 artiklan (Turvallisuuden arviointi), 11 artiklan (Tuotetiedot), 13 artiklan (Ilmoittaminen) ja 16 artiklan (Nanomateriaalit) osalta)¹. 5. <i>Nanomateriaalien määritelmä</i> Komissio panee merkille, että työ nanomateriaaleja koskevan yhteisen määritelmän vahvistamiseksi jatkuu vielä. Komissio vahvistaa näin ollen, että tulevassa yhteisön lainsäädännössä otetaan huomioon edistymisen yhteisen määritelmän laatimisessa, ja toteaa, että tähän ehdotukseen sisältyvät komiteamenettelyt sallivat myös ehdotuksessa olevan määritelmän ajantasaistamisen.			

¹ Aiemmin artikkelit 7, 8, 10 ja 12 a, kuten käy ilmi 24.3.2009 annetusta alkuperäisestä suullisesta selvityksestä.

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Säädösten antaminen yhteispäätösmenettelyssä Euroopan parlamentin toisen käsittelyn jälkeen (Strasbourg, 23.–26. marraskuuta 2009) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1222/2009, annettu 25 päivänä marraskuuta 2009, renkaiden merkitsemisestä polttoainetaloudellisuuden ja muiden keskeisten ominaisuuksien osalta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	14639/6/09 REV 6	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Komission lausuma Komissio kannattaa yhteisön välineiden kuten "Älykäs energiahuolto Euroopassa" -ohjelman käyttöä edistämään aloitteita, joilla parannetaan loppukäyttäjien tietoisuutta renkaiden merkitsemisen hyödyistä. Komissio julkaisee kesäkuuhun 2012 mennessä ec.europa-verkkosivustollaan erityisesti kuluttajajärjestöjä ja rengasvalmistajia varten tiedot, joissa selitetään kukin renkaiden merkintää koskevista osatekijöistä, ja yhdenmukaistetun polttoainesäästölaskurin.			
Euroopan unionin neuvoston 2978. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI), Bryssel, 26. ja 27. marraskuuta 2009 Neuvoston direktiivi 2009/143/EY, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, direktiivin 2000/29/EY muuttamisesta laboratoriokokeisiin liittyvien tehtävien delegoinnin osalta	15705/09 + COR 1 (fi) + COR 2 (sk)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: AT, DE ja LV pidättyivät äänestämästä

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Latvian, Itävallan ja Saksan yhteinen lausuma Latvia, Itävalta ja Saksa ovat tyytyväisiä Euroopan komission tekemään aloitteeseen, jossa ehdotetaan muutoksia kasvinterveysdirektiiviin, ja kiittävät puheenjohtajavaltiota välitysehdotuksesta. Latvia, Itävalta ja Saksa eivät vastusta periaatetta laboratoriot tehtävien delegoimisesta julkisoikeudelliselle tai yksityisoikeudelliselle oikeushenkilölle. Me kuitenkin katsomme, että tällaiset tehtävät olisi delegoitava edellyttäen, että laboratoriotestausta koskevan selkeän ja kansainvälisesti hyväksytyn laadunvarmistus- ja arviointijärjestelmän kriteerit on vahvistettu. Ehdotuksessa neuvoston direktiiviksi ei ole tällaisia laadunvarmistusta koskevia erityisvaatimuksia. Näin ollen Latvia, Itävalta ja Saksa pidättäytyvät äänestämästä. Mainitunlaisten laboratoriotestauksen laadunvarmistus- ja arviointijärjestelmää koskevien yhtenäistettyjen kriteerien puuttuminen lisäisi entisestään merkittäviä eroja laboratoriotestauksessa ja heikentäisi näin EU:n kasvinterveysjärjestelmää. Latvia, Itävalta ja Saksa odottavat samalla, että EU:n kasvinterveysjärjestelmän arvioinnin aikana nämä esittämämme seikat laboratoriotestausta koskevasta selkeästä ja kansainvälisesti hyväksytystä laadunvarmistusjärjestelmästä otetaan huomioon.			
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi pyörillä varustettujen maatalous- ja metsätraktoreiden tietyistä osista ja ominaisuuksista (kodifioitu toisinto)	PE-CONS 3678/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/142/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, kaasumaisia polttoaineita käyttävistä laitteista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3679/1/09 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/148/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, työntekijöiden suojelemisesta vaaroilta, jotka liittyvät asbestialtistukseen työssä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3680/2/09 REV 2	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi luonnonvaraisten lintujen suojelusta (kodifioitu toisinto)	PE-CONS 3681/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan laajuisten verkkojen alaan liittyvän yhteisön rahoitustuen myöntämistä koskevista yleisistä säännöistä (kodifioitu toisinto)	PE-CONS 3682/1/09 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston päätös aktiivista kansalaisuutta edistävän vapaaehtoistyön Euroopan teemavuodesta (2011)	15658/09 + REV 1 (mt) + REV 2 (fi)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan unionin neuvoston 2979. istunto (OIKEUS- ja SISÄASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009			
Neuvoston puitepätös 2009/905/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditoinnista	15905/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Saksan liittotasavallan lausuma laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditointia koskevan neuvoston puitepäätöksen 3 artiklasta Laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditointia koskevan neuvoston puitepäätöksen soveltamisalan määrittämiseksi käsitteet 'laboratorio' ja 'laboratoriotoiminta' määritellään johdanto-osan 15 kappaleessa ja 3 artiklan a ja b alakohdassa. Saksan liittotasavalta ymmärtää tämän tarkoittavan yksinomaan perinteisiä rikosteknisiä laboratorioita, jonka henkilöstö on saanut tieteellisen koulutuksen. Tilat tai yksiköt, joilla ei ole tieteellistä henkilöstöä ja joissa harjoitetaan laboratoriotoiminnan kaltaista toimintaa (esimerkiksi liimahöyrymenetelmä tai ninhydriini-käsittely) ainoastaan satunnaisesti, eivät meidän mielestämme ole puitepäätöksessä tarkoitettuja laboratorioita eikä niitä siten koske akkreditointivelvollisuus.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausuma neuvoston puitepäätöksestä laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditoinnista Komissio katsoo, että niiltä osin kuin laboratoriotoimintaa harjoittavien rikosteknisten palvelujen tarjoajien akkreditoinnista tehtävä puitepäätös koskee Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 50 artiklassa tarkoitettuja palveluja, puitepäätös olisi tehtävä perustamissopimusta noudattaen. Komissio varaa itselleen oikeuden toteuttaa tarpeellisiksi katsomansa toimenpiteet.			
Neuvoston päätös 2009/902/YOS, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, eurooppalaisen rikosentorjuntaverkoston perustamisesta ja päätöksen 2001/427/YOS kumoamisesta	15137/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston puitepäätös 2009/948/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, rikosoikeudellisia menettelyjä koskevien toimivaltaristiriitojen ehkäisemisestä ja ratkaisemisesta	8535/09 + REV 1 (de) + REV 2 (lv)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston lausuma Rikosoikeudellisen lainkäyttömenettelyn tehokkuuden lisäämiseksi sekä yhä monimuotoisemman rajatylittävän rikollisuuden huomioon ottamiseksi neuvosto tarkastelee tarvittaessa mahdollisuutta toteuttaa lisätoimia yhteistyön helpottamiseksi tilanteissa, joissa kahdessa tai useammassa jäsenvaltiossa on käynnissä rikosoikeudellisia menettelyjä sellaisten samojen tai toisiinsa liittyvien tosiseikkojen osalta, jotka liittyvät eri henkilöihin, tai saman rikollisjärjestön osalta, ja ottaa tarkastelussaan huomioon Eurojustin sekä Euroopan oikeudellisen verkoston tehtävät. Tällä välin neuvosto kannustaa jäsenvaltioita kyseisissä tilanteissa ottamaan yhteyttä toisiinsa ja vaihtamaan tietoja toimivaltaisten viranomaistensa välityksellä kansallisten lakien ja menettelyjen, Euroopan unionin oikeuden tai kansainvälisen oikeuden mukaisesti.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston päätös 2009/917/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, tietotekniikan käytöstä tullialalla	14065/09 + COR 1 + COR 2 (sl) + REV 1 (lt) + REV 1 COR 1 (lt) + REV 3 (fi) + REV 4 (bu) + REV 5 (sk)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston päätös Schengenin tietojärjestelmän teknisen tuen yksikön ('C.SIS-yksikkö') perustamis- ja käyttökustannuksia koskevan varainhoitoasetuksen muuttamisesta tehdyn, vuoden 1990 Schengenin yleissopimuksella perustetun toimeenpanevan komitean päätöksen muuttamisesta	16142/09 + COR 1 (ro)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
2009/914/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Schengenin tietojärjestelmän teknisen tuen yksikön (C.SIS-yksikkö) perustamis- ja käyttökustannuksia koskevan varainhoitoasetuksen muuttamisesta tehdyn, vuoden 1990 Schengenin yleissopimuksella perustetun toimeenpanevan komitean päätöksen muuttamisesta	15983/09 + COR 1 (fi)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
2009/915/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, varainhoitoasetuksesta, joka koskee talousarviomenettelyä neuvoston varapääsihteerin hallinnoimien, hänen tiettyjen jäsenvaltioiden puolesta tekemiensä Schengen-ympäristön tietoliikenneinfrastruktuurin (Sisnet) perustamista ja toimintaa koskevien sopimusten osalta, tehdyn neuvoston päätöksen 2000/265/EY muuttamisesta	15984/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY) N:o 1244/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, luettelon vahvistamisesta kolmansista maista, joiden kansalaisilla on oltava viisumi ulkorajoja ylittäessään, ja niistä kolmansista maista, joiden kansalaisia tämä vaatimus ei koske, annetun asetuksen (EY) N:o 539/2001 muuttamisesta	15521/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan unionin neuvoston 2980. istunto (TYÖLLISYYS, SOSIAALIPOLITIIKKA, TERVEYS ja KULUTTAJA-ASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009			
<i>Neuvoston asetus (EY) N:o 1250/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, yhteisen maatalouspolitiikan suoria tukijärjestelmiä koskevista yhteisistä säännöistä ja tietyistä viljelijöiden tukijärjestelmistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 73/2009 muuttamisesta</i> EUVL L 338, 19.12.2009, s. 1–4	13826/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: SL pidättyi äänestämästä CZ äänesti vastaan

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Puolan lausuma neuvoston asetuksen (EY) N:o 73/2009 131 artiklan 1 kohdan muuttamisesta Puola korostaa, että kaikissa yhteisen maatalouspolitiikan mukaisesti annetuissa asetuksissa olisi varmistettava kaikille jäsenvaltioille yhtäläinen mahdollisuus käyttää kaikkia YMP:n välineitä riippumatta siitä, mitä suoran tuen järjestelmää ne soveltavat. Puola kiittää sen vuoksi puheenjohtajavaltiota sen ehdottamista muutoksista neuvoston asetuksen (EY) N:o 73/2009 131 artiklan 1 kohtaan (asiak. 13074/2/09 REV 2). Ottaen huomioon, että taluskriisi on vaikuttanut voimakkaasti myös maatalouden muihin aloihin, ei vain maitoalaan, Puola katsoo kuitenkin edelleen, että jäsenvaltioiden pitäisi voida muuttaa 68 artiklan mukaisia tukiohjelmia koskeva aiempia päätöksiään. Tästä syystä erityistukia koskevien ohjelmien Euroopan komissiolle toimittamisen määräaika olisi lykättävä maitoalan lisäksi kaikkien 68 artiklan 1 kohdan a–c alakohdissa tarkoitettujen ohjelmien osalta. Puola ei pyri 'terveystarkastuksesta' johtuvien päätösten muuttamiseen, vaan pidentämään määräaika erityistukia koskevien ohjelmien esittämiselle uudet olosuhteet huomioon ottaen." Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma Yhdistynyt kuningaskunta on valmis tukemaan tämän ehdotuksen hyväksymistä varmuuden lisäämiseksi viljelijöiden ja maksajavirastojen keskuudessa. Yhdistynyt kuningaskunta katsoo kuitenkin edelleen, ettei erityistä säännöstä tarvita sen mahdollistamiseksi, että jäsenvaltiot voisivat panna yhteisön säännökset täytäntöön eri tavoin eri alueilla, kuten yhteisöjen tuomioistuin on asiassa C-428/07 [Horvath] antamassaan tuomiossa vahvistanut. Yhdistynyt kuningaskunta katsoo sen vuoksi, että muutokset neuvoston asetuksen (EY) N:o 73/2009 51 ja 67 artiklaan ovat kyseisen tavoitteen saavuttamisen kannalta tarpeettomia. Tšekin tasavallan lausuma Tšekin tasavalta ilmaisee syvän pettymyksensä neuvotteluista, jotka käytiin yhteisen maatalouspolitiikan "terveystarkastukseen" liittyviä oikaisuja koskevasta ehdotuksesta. Alkuperäinen ehdotus oli tarkoitettu tekniseksi toimenpiteeksi, jolla pyrittiin oikaisemaan yhteisen maatalouspolitiikan "terveystarkastuksesta" Ranskan puheenjohtajakaudella saavutetun yhteisymmärryksen eräitä ei-poliittisia osia. Vastoin tätä tavoitetta komission alkuperäistä ehdotusta muutettiin neuvottelujen aikana tavalla, joka ylittää merkittävästi pelkät tekniset näkökohdat ja tuo nykyiseen poliittiseen yhteisymmärrykseen taannehtivia politiikkamuutoksia. Näiden muutosten luonne vaikuttaa kielteisesti sisämarkkinoiden maidontuottajien väliseen terveeseen kilpailuun ja syventää entisestään nykyisiä tuloeroja EU:n alueiden ja alojen välillä niiden kaventamisen sijaan. Tšekki on erityisen huolestunut siitä, että neuvottelujen hyvin myöhäisessä vaiheessa ehdotukseen esitettiin kaikkea muuta kuin avoimella tavalla poliittisluonteisia muutoksia sekä estettiin maatalousministereitä keskustelemasta asiasta. Näissä olosuhteissa Tšekki joutuu valitettavasti äänestämään ehdotusta vastaan.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 1212/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, tiettyjen kalastustuotteiden ohjehintojen ja yhteisön tuottajahintojen vahvistamisesta kalastusvuodeksi 2010 asetuksen (EY) N:o 104/2000 mukaisesti	15101/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Yhdistyneen kuningaskunnan valtuuskunnan lausuma Yhdistynyt kuningaskunta katsoo, että tiettyjen lajien osalta ohjehinnan ja alueellisen markkinahinnan välinen ero on nykyisellään erittäin huomattava. Tällöin lajeille vahvistetun yhtenäisen ohjehinnan soveltaminen koko EU:ssa aiheuttaa huolta. Yhdistynyt kuningaskunta ehdottaa, että komissio tarkastelisi edelleen ohjehintojen eriyttämistä alueellisten olosuhteiden perusteella, jotta tällainen säännös voitaisiin sisällyttää johonkin tulevaan asetusehdotukseen, mikäli taloudelliset tiedot tukevat tätä.			
Neuvoston direktiivi eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista elävien hevoseläinten liikkuvuuden ja kolmansista maista tapahtuvan tuonnin osalta (kodifioitu toisinto)	15401/09 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY) N:o 1216/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, tiettyihin maataloustuotteiden valmistuksessa tuotettuihin tavaroihin sovellettavasta kauppajärjestelmästä	15403/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY) N:o 1217/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, verkoston luomisesta Euroopan yhteisön maatilojen tuloja ja taloutta koskevien kirjanpitolietojen keruuta varten	15451/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) MARRASKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston direktiivi 2009/157/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, puhdasrotuisista jalostusnaudoista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	15458/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston direktiivi 2009/158/EY, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista yhteisön sisäisessä siipikarjan ja siitosmunien kaupassa ja tuonnissa kolmansista maista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	15578/09 + REV 1 (sl) + REV 2 (fi)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Euroopan unionin neuvoston 2972. istunto (TALOUS- ja RAHOITUSASIAT), Bryssel, 10. marraskuuta 2009 2009/832/EY: Neuvoston päätös, tehty 10 päivänä marraskuuta 2009, AKT-valtioiden kanssa tehtyjen talouskumppanuussopimusten liitteenä olevissa alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevasta menettelystä ja päätöksen 2000/399/EY kumoamisesta 13693/09 Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Libanonin tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro–Välimeri-sopimuksen kauppaa koskeviin määräyksiin liittyviin riitoihin sovellettavan riitojenratkaisumenettelyn käyttöönottoa koskevan, pöytäkirjan muodossa olevan Euroopan yhteisön ja Libanonin tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä 14131/09 + REV 1 (en, fr) Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro–Välimeri-sopimuksen kauppaa koskeviin määräyksiin liittyviin riitoihin sovellettavan riitojenratkaisumenettelyn käyttöönottoa koskevan, pöytäkirjan muodossa olevan Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tunisian tasavallan välisen sopimuksen tekemisestä 14077/2/09 REV 2	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Euroopan unionin yhteinen kanta ETA:n neuvoston 32. istuntoa varten 15161/09 Neuvoston yhteinen toiminta 2009/834/YUTP, hyväksytty 10 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin satelliittikeskuksen perustamista koskevan yhteisen toiminnan 2001/555/YUTP muuttamisesta 13224/09 Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Jordanian hašemiittisen kuningaskunnan välisen tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta sekä sen väliaikaisesta soveltamisesta 11790/09 Neuvoston päätelmät ydinturvallisuusalan eurooppalaisten sääntelyviranomaisten ryhmän raportista 14471/09 Neuvoston päätös Euroopan yhteisön osallistumisesta otsonikerrosta heikentäviä aineita koskevan Montrealin pöytäkirjan mukaisiin neuvotteluihin 13745/09 Neuvoston päätelmät EU:n julkisen talouden pitkän aikavälin kestävyyydestä 15127/09 Neuvoston päätelmät sääntelyn parantamisesta ja hallinnollisen rasituksen keventämisestä 15130/2/09 REV 2	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätelmät EU:n tilastoista 15824/09 13. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely Euroopan unionin kanta assosiaationeuvoston kahdeksatta istuntoa varten (Bryssel, 16.11.2009) 15502/09 + COR 1 Euroopan unionin neuvoston 2973. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 16. marraskuuta 2009 Neuvoston päätelmät yhdenntetystä meripolitiikasta 15175/1/09 REV 1 Neuvoston päätelmät uskonnon- ja uskonvapaudesta 15510/09 Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustettujen CARIFORUM–EY-yhteisneuvoston, kauppa- ja kehityskomitean sekä erityiskomiteoiden työjärjestyksiä koskevasta yhteisön kannasta 14871/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustetun CARIFORUM–EY-neuvoa-antavan komitean osallistujia sekä EY-sopimuspuolessa sijaitsevien organisaatioiden edustajien valintaa koskevasta yhteisön kannasta 14872/09 Neuvoston päätös komission tekemän Euroopan atomienergiayhteisön ja Brasilian liittotasavallan hallituksen välisen fuusioenergian tutkimusta koskevan yhteistyösopimuksen hyväksymisestä 14268/09 Neuvoston päätös metsälainsäädännön soveltamisen valvontaa, metsähallintoa ja yhteisöön suuntautuvaa puutuotteiden kauppaa koskevan Euroopan yhteisön ja Ghanan tasavallan vapaaehtoisen kumppanuussopimuksen allekirjoittamisesta ja tekemisestä 14190/09 + COR 1 (fr)	
Komission lausuma Koska komissio jatkaa vapaaehtoista kumppanuussopimusta koskevien neuvottelujen aikana käynnistettyä yhteistyötä, se aikoo tiedottaa edelleen jäsenvaltioille tämän ja tulevien FLEGT -kumppanuussopimuksien täytäntöönpanosta sekä tarvittaessa kuulee jäsenvaltioita tässä asiassa. Lisäksi katsotaan, että komission valtuuttaminen hyväksymään FLEGT -kumppanuussopimuksien liitteisiin tehtyjä muutoksia EY:n perustamissopimuksen 300 artiklan 4 kohdan nojalla on oikeutettua näiden sopimusten erityisen luonteen ja sisällön vuoksi.	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätelmät Albanian tasavallan Euroopan unioniin liittymistä koskevasta hakemuksesta 15532/09 Euroopan unionin neuvoston 2974. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 16. ja 17. marraskuuta 2009 Neuvoston päätelmät Euroopan yhteisön kehitys- ja ulkomaanavun politiikkoja ja niiden toteuttamista vuonna 2008 koskevasta vuoden 2009 kertomuksesta 16078/09 Neuvoston päätelmät hiv:n ja aidsin, malarian ja tuberkuloosin torjumiseen tähtäävän ulkoisena toimena toteutettavan eurooppalaisen toimintaohjelman (2007–2011) edistymisestä 16076/09 Neuvoston päätelmät demokratiakehityksen tukemisesta EU:n ulkosuhteissa – kohti suurempaa johdonmukaisuutta ja tehokkuutta 16081/09 Neuvoston päätelmät kehitykseen vaikuttavien politiikkojen johdonmukaisuudesta 16079/09 Neuvoston päätös turvaluokiteltujen tietojen suojaa koskevan Venäjän federaation hallituksen ja Euroopan unionin välisen sopimuksen tekemisestä 15227/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
2009/989/EY, Euratom: Neuvoston ja komission päätös, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan välisen kumppanuuden perustavan kumppanuus- ja yhteistyösopimuksen tekemisestä Kumppanuus- ja yhteistyösopimus kumppanuuden perustamisesta Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan kesken 12475/04 + COR 1 + COR 2 (fi)	
2009/990/EY, Euratom: Neuvoston ja komission päätös, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Tadžikistanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi liitettävän pöytäkirjan tekemisestä 16406/08	
Neuvoston päätös 2009/840/YUTP, tehty 17 päivänä marraskuuta 2009, Irania koskevista rajoittavista toimenpiteistä hyväksytyn yhteisen kannan 2007/140/YUTP täytäntöönpanosta 14347/09 + ADD 1 REV 2	
Neuvoston asetus Iraniin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 423/2007 7 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanosta 14386/09 + COR 1 + COR 2 + ADD 1 REV 2	
Neuvoston päätelmät Valko-Venäjältä 15593/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätelmät Euroopan turvallisuus- ja puolustuspoliitiikasta (ETPP) 16500/09 Neuvoston päätös sopimuksen tekemisestä Euroopan unionin ja Dominikaanisen tasavallan välillä Dominikaanisen tasavallan osallistumisesta Euroopan unionin sotilasoperaatioon Bosnia ja Hertsegovinassa (Althea-operaatio) 15053/09 + COR 1 (sl) Neuvoston yhteinen toiminta 2009/842/YUTP, hyväksytty 17 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin Afganistanissa toteuttaman poliisioperaation (EUPOL Afganistan) perustamisesta hyväksytyn yhteisen toiminnan 2007/369/YUTP muuttamisesta 15116/09 Neuvoston päätös jäsenvaltioiden Euroopan kehitysrahaston rahoittamiseksi vuonna 2010 suoritettavista rahoitusosuuksista, vuoden 2010 ensimmäinen erä mukaan lukien 15445/09 Neuvoston päätelmät avun tuloksellisuutta koskevasta toimintakehyksestä 15912/09 Neuvoston päätelmät ilmastonmuutoksesta ja kehityksestä 16071/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Euroopan unionin neuvoston 2976. istunto (MAATALOUS ja KALASTUS), Bryssel, 20. marraskuuta 2009 2010/10/EY: Neuvoston päätös, tehty 20 päivänä marraskuuta 2009, Puolan tasavallan viranomaisten suunnitelmasta myöntää valtiontukea maatalousmaan hankkimiseksi 1 päivän tammikuuta 2010 ja 31 päivän joulukuuta 2013 välisenä aikana 15668/09 Puolan tasavallan lausuma Puolan tasavalta ilmoittaa, että se tiedottaa vuosittain neuvostolle ja komissiolle, miten 20. marraskuuta 2009 tehty neuvoston päätös Puolan tasavallan viranomaisten suunnitelmasta myöntää valtiontukea maatalousmaan hankkimiseksi 1 päivän tammikuuta 2010 ja 31 päivän joulukuuta 2013 välisenä aikana on pantu täytäntöön, ja esittää luettelon tämän toimenpiteen perusteella myönnettävän tuen saajista. Neuvoston päätelmät hygienia-asetusten soveltamisesta saatuja kokemuksia koskevasta komission kertomuksesta neuvostolle ja Euroopan parlamentille 14299/09 + ADD 1 + ADD 1 REV 1 (fi) Neuvoston päätelmät Euroopan tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 9/2009 "Ovatko Euroopan yhteisöjen henkilöstövalintatoimiston (EPSO) henkilöstövalintatoimet olleet tehokkaita ja vaikuttavia?" 14608/1/09 REV 1 + REV 1 COR1 (de) + REV 1 COR 2 (cs) + REV 2 (mt) Neuvoston yhteinen toiminta 2009/854/YUTP, hyväksytty 20 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan unionin rajavalvonnan avustusoperaation perustamisesta Rafahin rajanylityspaikkaa varten (EU BAM Rafah) hyväksytyn yhteisen toiminnan 2005/889/YUTP muuttamisesta 14702/09	Äänestyssääntö: yksimielisyys Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: CZ, DK, EE, ES, SK, SE ja UK pidättyivät äänestämästä

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös laittoman, ilmoittamattoman ja sääntelemättömän kalastuksen ehkäisemiseksi, estämiseksi ja lopettamiseksi toteutettavia satamavaltion toimenpiteitä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta 15159/09 + COR 1 Euroopan unionin neuvoston 2977. istunto (YMPÄRISTÖ), Bryssel, 23. marraskuuta 2009 Neuvoston päätös CARIFORUM-valtioiden sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisellä talouskumppanuussopimuksella perustetun riitojenratkaisumenettelyn työjärjestystä sekä välimiesten ja sovittelijoiden käytännesääntöjä koskevasta yhteisön kannasta 14870/09 Euroopan unionin neuvoston 2978. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI), Bryssel, 26. ja 27. marraskuuta 2009 Neuvoston päätös komission valtuuttamisesta käynnistämään neuvottelut EFTA-valtioiden, Barcelonan prosessiin osallistujien, vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistujien ja Färsaarten kanssa etuuskohteluun oikeuttavia Paneurooppa–Välimeri-alkuperäsääntöjä koskevasta alueellisesta yleissopimuksesta 15410/09 + COR 1 (fi) + REV 1 (sk) Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Sveitsin valaliiton välisen henkilöiden vapaata liikkuvuutta koskevan sopimuksen bulgarian- ja romaniankielisten toisintojen todistusvoimaiseksi tekemisestä tehtyä EY–Sveitsi-sekakomitean päätöstä koskevasta yhteisön kannasta 12478/09 + ADD 1 (bg, ro) + ADD 2 (bg, ro) + ADD 3 (bg, ro)	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
2009/904/EY: Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön kannasta valuuttasuhteista San Marinon tasavallan kanssa tehdyn sopimuksen uudelleenneuvotteluja varten 15253/09 + COR 1 (es) 2009/895/EY: Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön kannasta valuuttasuhteista Vatikaanivaltion kanssa tehdyn sopimuksen uudelleenneuvotteluja varten 15224/09 Neuvoston päätös vammaisten henkilöiden oikeuksia koskevan Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta 15540/09 + COR 1 (fi) Neuvoston päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, opettajien ja koulunjohtajien ammattitaidon kehittämisestä 15098/09 + REV 1 (da) + REV 2 (hu) + REV 3 (ro) Neuvoston päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, maahanmuuttajataustaisten lasten koulutuksesta 14353/09 + REV 1 (da) + COR 1 (hu) Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät, annettu 26 päivänä marraskuuta 2009, koulutuksen roolin kehittämisestä täysin toimivan osaamiskolmion osana 14344/09 + REV 1 (de) + REV 2 (sl) + REV 3 (da) + REV 4 (it)	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätelmät, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, luovan sukupolven tukemisesta: lasten ja nuorten luovuuden ja innovointikyvyn kehittäminen kulttuurisen ilmaisuuden ja kulttuurin saatavuuden kautta 14453/09 + REV 1 (fi) + COR 1 (da) Neuvoston päätelmät, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, medialukutaidosta digitaalisessa ympäristössä 15441/09 + COR 1 (da) Neuvoston päätöslauselma, annettu 27 päivänä marraskuuta 2009, nuorisoalan eurooppalaisen yhteistyön uudistetuista puitteista (2010–2018) 15131/09 + COR 1 + COR 2 (da) + REV 1 (es) 27. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely Neuvoston asetus teknisistä siirtymätoimenpiteistä 1 päivän tammikuuta 2010 ja 30 päivän kesäkuuta 2011 väliseksi ajaksi 16470/09 + COR 1	Äänestyssääntö: määräenemmistö Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: IE ja UK äänestivät vastaan

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
27. marraskuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely Neuvoston asetus eräiden kalakantojen Mustallamerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2010 16354/09 + COR 1 (bg) + COR 2 (ro) Euroopan unionin neuvoston 2979. istunto (OIKEUS- ja SISÄASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009 Neuvoston päätelmät kemiallisen, biologisen, säteily- ja ydinturvallisuuden parantamisesta Euroopan unionissa – EU:n CBRN-toimintasuunnitelma 15505/1/09 REV 1 + REV 1 COR1 + REV 1 COR 2 + REV 2 (sl) Neuvoston päätelmät katastrofien ehkäisyä EU:ssa koskevista yhteisön puitteista 15394/09 +REV 1 (sv) + REV 2 (sl) 2009/942/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, päätöksen 2006/325/EY muuttamisesta Euroopan yhteisön ja Tanskan kuningaskunnan välisen, tuomioistuimen toimivaltaa sekä tuomioiden tunnustamista ja täytäntöönpanoa siviili- ja kauppaoikeuden alalla koskevan sopimuksen 5 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanoa koskevan menettelyn vahvistamiseksi 14899/09 + COR 1 2009/943/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, päätöksen 2006/326/EY muuttamisesta Euroopan yhteisön ja Tanskan kuningaskunnan välisen oikeudenkäynti- ja muiden asiakirjojen tiedoksiantoa jäsenvaltioissa siviili- tai kauppaoikeudellisissa asioissa koskevan sopimuksen 5 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanoa koskevan menettelyn vahvistamiseksi 14902/09 + COR 1	Äänestyssääntö: määräenemmistö Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: SL, joka ei äänestänyt

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
2009/941/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, elatusvelvoitteisiin sovellettavasta laista 23 päivänä marraskuuta 2007 tehdyn Haagin pöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisön toimesta 14897/09 + COR 1 (lt) + COR 2 (sv) + COR 3 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 2 (lv) 2009/940/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, liikkuvaan kalustoon kohdistuvista kansainvälisistä vakuusoikeuksista tehtyyn yleissopimukseen liitetyn, rautatiekalustoon liittyvistä erityiskysymyksistä Luxemburgissa 23 päivänä helmikuuta 2007 tehdyn pöytäkirjan allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta 13949/09 Neuvoston päätelmät Euroopan rikosteknisestä huumeprofilointijärjestelmästä 15876/09 + REV 1 (et) Neuvoston päätöslauselma, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, DNA-analyysitulosten vaihdosta 15870/09 + COR 1 Neuvoston päätös 2009/949/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin henkilöstöön sovellettavien peruspalkkojen ja lisien mukauttamisesta 15832/09 Neuvoston päätös 2009/968/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin tietojen luottamuksellisuutta koskevien sääntöjen hyväksymisestä 15135/09	

**TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ
MARRASKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös 2009/936/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Europolin analyysitietokantoja koskevien täytäntöönpanosääntöjen hyväksymisestä 15140/09 + REV 1 (en) + REV 2 (fi) Neuvoston päätös 2009/934/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, täytäntöönpanosääntöjen hyväksymisestä, jotka koskevat Europolin suhteita kumppaneihin, henkilötietojen ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihto mukaan lukien 15138/09 + COR 1 (fi) + REV 2 (en) Neuvoston päätös 2009/935/YOS, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, luettelon määrittämiseksi kolmansista valtioista ja organisaatioista, joiden kanssa Europol tekee sopimuksia 15139/09 + COR 1 (fi) + REV 2 (en)	
Kyproksen lausuma Kypros ei voi hyväksyä ehdotusta neuvoston päätökseksi, joka koskee luettelon määrittämistä kolmansista valtioista ja järjestöistä, joiden kanssa Europol tekee sopimuksia (asiak. 15139/1/09 REV 1 EUROPOL 91), sen vuoksi, että Turkki kieltäytyy jatkuvasti yhteistyöstä Kyproksen kanssa poliisi- ja oikeusasioissa. Täsmentääksemme asiaa Turkki ei ole vielä osoittanut minkäänlaisia merkkejä yhteistyöstä mainituilla aloilla. Interpol Ankara kieltäytyy suorasta yhteistyöstä Interpol Nikosian kanssa, ei vastaa mihinkään Interpol Nikosian pyyntöihin ja kieltäytyy asioimasta Kyproksen tasavallan kanssa näissä asioissa. Tämä tilanne estää kaiken yhteistyön oikeusalalla, poliisitoiminnassa, laittoman toiminnan valvonnassa ja asiaan liittyvien tietojen vaihdossa, jotka ovat Interpol- ja Europol-yhteistyön kulmakiviä. Huolimatta siitä, että Interpolin pääsihteeristö on toistuvasti ottanut Kyproksen kanssa tehtävän yhteistyön esille Turkin viranomaisten kanssa, ongelma on edelleen olemassa Turkin kielteisen asenteen vuoksi. Edellä mainituista syistä Kyproksen tasavalta ei voi suostua siihen, että Turkki hyväksytään niiden kolmansien valtioiden ja järjestöjen joukkoon, joiden kanssa Europol tekee sopimuksia, ja sen vuoksi se äänestää luettelon määrittämistä kolmansista valtioista ja järjestöistä, joiden kanssa Europol tekee sopimuksia, koskevaa neuvoston päätösehdotusta vastaan (asiak. 15139/1/09 REV 1 EUROPOL 91).	

**TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ
MARRASKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös 2009/933/YUTP, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, rikoksen johdosta tapahtuvaa luovuttamista koskevan Euroopan unionin ja Amerikan yhdysvaltojen välisen sopimuksen alueellisen soveltamisalan laajentamisesta Euroopan unionin puolesta 16455/1/09 REV 1 Neuvoston päätelmät huumausainekaupan torjumisen tehostamisesta Länsi-Afrikassa 16451/09 Neuvoston päätelmät mallisäännöksistä, jotka ohjaavat neuvoston rikoslainsäädännöstä käymiä keskusteluja 16542/2/09 REV 2 + REV 3 (sv) + REV 4 (fi)	
Komission lausuma Komissio on täysin yhtä mieltä tavoitteesta varmistaa rikosoikeutta koskevan Euroopan unionin lainsäädännön yhdenmukaisuus. Komissio kuitenkin katsoo, että neuvoston päätelmissä olevat suuntaviivat ja mallisäännökset ovat ennen aikaisia ja rajoittavat Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 83 artiklan tulkintaa. Tällaisilla suuntaviivoilla ja mallisäännöksillä neuvosto loisi yksipuolisesti tulevaa lainsäädäntöä koskevat puitteet, joita komissio ja Euroopan parlamentti eivät ole hyväksyneet. Sen vuoksi komissio ilmoittaa, että nämä suuntaviivat ja mallisäännökset eivät rajoita sen Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen mukaista aloiteoikeutta. Komissio ilmoittaa myös, että se aikoo käyttää tätä oikeutta asiaankuuluvaa huolellisuutta noudattaen ja asianmukaisten neuvottelujen mukaisesti tehtyyn vaikutustenarviointiin perustuen. Kreikan lausuma Yllyttämistä, avunantoa ja yritystä koskevan mallisäännöksen osalta Kreikka katsoo, että mainittuun säännökseen olisi pitänyt kuulua myös laiminlyönti. Lisäksi oikeushenkilöihin kohdistuvia seuraamuksia koskevan mallisäännöksen osalta Kreikka katsoo, että sana 'seuraamukset' kattaa myös rangaistukset.	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätöslauselma, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, etenemissuunnitelmasta epäiltyjen tai syytettyjen henkilöiden prosessuaalisten oikeuksien vahvistamiseksi rikosoikeudellisissa menettelyissä (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti) 15434/09 + REV 1 (nl) Neuvoston päätelmät työvoiman muuttoliikkeestä ja sen kehitysmahdollisuuksista liikkuvuuden aikakaudella 15823/09 Neuvoston päätelmät muuttoliikkeestä kehityspolitiikassa 15806/09 Neuvoston päätelmät liikkuvuuskumppanuuksista muuttoliikettä koskevan kokonaisvaltaisen lähestymistavan välineenä 15811/09 Yhteinen julistus Euroopan unionin ja Georgian välisestä liikkuvuuskumppanuudesta 16396/09 + ADD 1 2009/896/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Antigua ja Barbudan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13925/09 2009/897/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Bahaman liittovaltion välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13927/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
2009/898/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Barbadosin välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13929/09 2009/899/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Mauritiuksen tasavallan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13930/09 2009/900/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Seychellien tasavallan välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13931/09 2009/901/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Saint Kitts ja Nevisin välisen lyhytaikaista oleskelua koskevan viisumivapaussopimuksen tekemisestä 13932/09 Neuvoston päätelmät EU:n sisäisen turvallisuuden tiedonhallintastrategiasta 16637/09 Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Islannin tasavallan, Norjan kuningaskunnan, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen, vuosiksi 2007–2013 perustettua ulkorajarahastoa koskevia täydentäviä sääntöjä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta 15954/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Serbialle 15803/09	
Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Bosnia ja Hertsegovinalle 15802/09	
Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Georgialle 15660/09	
Neuvoston päätös makrotaloudellisen rahoitusavun myöntämisestä Armenialle 15661/09	
Neuvoston päätös Australian ja Euroopan unionin välisen turvallisuusluokiteltujen tietojen turvaamista koskevan sopimuksen tekemisestä 14683/09 + REV 1 (mt)	
Neuvoston asetus (EY) N:o 1197/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, grönlanninpallasta koskevan elvytysuunnitelman vahvistamisesta Luoteis-Atlantin kalastusjärjestössä annetun asetuksen (EY) N:o 2115/2005 muuttamisesta 14955/09 + COR 1 (lv)	
2009/947/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Azerbaidžanin tasavallan hallituksen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen tekemisestä 15950/09	

**TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ
MARRASKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
2009/974/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Mongolian hallituksen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen tekemisestä 15952/09 Neuvoston ja komission yhteinen lausuma Muun muassa käytännön syistä on suotavaa, että yhteisö tekee yksin tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevat sopimukset Azerbaidžanin tasavallan ja Mongolian hallituksen kanssa. Sama pätee samanlaisiin sopimuksiin, jos ne tehdään neuvoston 5. kesäkuuta 2003 tekemässä päätöksessä annetun, voimassa olevien kahdenvälisten sopimusten tiettyjen määräysten korvaamista koskevan valtuutuksen mukaisesti ja sen puitteissa. Nämä päätökset eivät muodosta ennakkotapausta sille, miten yhteisö ja sen jäsenvaltiot käyttävät toimivaltaansa, kun on kyse muista kuin edellä mainituista sopimuksista, kuten esimerkiksi sellaisista sopimuksista, joita tarkoitetaan neuvoston 5. kesäkuuta 2003 tekemässä päätöksessä komission valtuuttamisesta aloittamaan neuvottelut Yhdysvaltojen kanssa lentoliikenteen alalla ja jotka tehdään sekasopimuksina. Nämä päätökset eivät anna yhteisölle uutta toimivaltaa ulkoisten lentoliikennesopimusten osalta, eivätkä ne vaikuta yhteisön ja sen jäsenvaltioiden väliseen toimivaltajakoon. Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Japanin hallituksen välisen tieteellistä ja teknologista yhteistyötä koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta 13753/09 + COR 1 + COR 2 (es)+ COR 3 (hu) + COR 4 (bg) + COR 5 Neuvoston päätelmät toisen sukupolven Schengenin tietojärjestelmästä (SIS II) 16909/09	

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston päätös Euroopan unionin ja Japanin välisen keskinäistä oikeusapua rikosasioissa koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta 15921/09 Neuvoston päätös rahaliikenteen sanomanvälitystietojen käsittelystä ja siirtämisestä Euroopan unionista Yhdysvaltoihin terrorismin rahoituksen jäljittämishjelman tarkoituksiin tehdyn Euroopan unionin ja Amerikan yhdysvaltojen välisen sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta 16110/09 + COR 1 (fr) + COR 2 (hu) + COR 3 (el) + COR 4 (ee, es, cz) + REV 1(fi) Euroopan unionin neuvoston 2980. istunto (TYÖLLISYYS, SOSIAALIPOLITIikka, TERVEYS ja KULUTTAJA-ASIAT), Bryssel, 30. marraskuuta 2009 Neuvoston suositus savuttomista ympäristöistä 15937/1/09 REV 1 Tšekin tasavallan ja Slovakian lausuma Tšekin tasavalta ja Slovakian tasavalta ovat yhtä mieltä siitä, että tupakoimattomien henkilöiden suojeleminen on erityisen tärkeä kysymys tupakka-alan kansallisessa ja eurooppalaisessa politiikassa. Siksi Tšekin tasavalta ja Slovakia tukevat toimenpiteitä, joiden tarkoituksena on suojella tupakoimattomia henkilöitä savuttomista ympäristöistä annettujen neuvoston suositusten mukaisesti. Kuitenkin "huomaamattoman pakkauksen" kysymystä tupakka-alan kansallisissa politiikoissa koskevien sitoumusten luonteeseen edelleen kytkeytyvien epäilyjen vuoksi Tšekin tasavalta ja Slovakian tasavalta pidättyivät äänestämästä ehdotetusta tekstistä.	Äänestyssääntö: määräenemmistö Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: AT, CZ ja SL pidättyivät äänestämästä

**TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ
MARRASKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET

Äänestys / Julkistetut lausumat

Komission lausuma

Komissio panee merkille neuvoston esittämän pyynnön ja ottaa sen huomioon asianmukaisella tavalla. Komissio varaa kuitenkin itselleen oikeuden vastata perustamissopimuksessa asetettujen sääntöjen mukaisesti, ottaen erityisesti huomioon oman aloiteoikeutensa ja käytettävissään olevat talousarvio- ja henkilöstöresurssit.

Itävallan lausuma

Itävalta, joka on tupakoinnin torjuntaa koskevan WHO:n puitesopimuksen sopimuspuoli, panee asianmukaisesti merkille tupakansavun ehkäisemiseen ja tupakoimattomien henkilöiden suojeluun tähtäävien toimenpiteiden merkityksen. Näin ollen Itävalta kannattaa periaatteessa nyt annettavaa neuvoston suositusta savuttomista ympäristöistä. Valitettavasti yhdistelmävaroitusten lisäämissuosituksista koskevia perusteltuja huolenaiheita ei ole otettu huomioon, joten Itävalta ei voi kannattaa ehdotusta täysimääräisesti, vaan pidättäytyy äänestämästä.

Neuvoston päätös Koillis-Atlantin merellisen ympäristön suojelusta tehdyn yleissopimuksen (OSPAR-yleissopimus) liitteisiin II ja III tehtävien hiilidioksidivirtojen varastointia geologisiin muodostumiin koskevien muutosten hyväksymisestä Euroopan yhteisön puolesta
16223/1/09 REV 1 + REV 2 (en, mt, pt) + REV 3 (nl)

Neuvoston asetus (EY) N:o 1215/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, poikkeuksellisten kaupan toimenpiteiden käyttöönotosta Euroopan unionin vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistuville tai siihen yhteydessä oleville maille ja alueille
14906/09

TIETOJA MUISTA ANNETUISTA SÄÄDÖKSISTÄ MARRASKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Äänestys / Julkistetut lausumat
Neuvoston asetus (EY) N:o 1225/2009, annettu 30 päivänä marraskuuta 2009, polkumyynnillä muista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojautumisesta 14907/09 + COR 1 (fi) + REV 1 (lt) 2009/954/EY: Neuvoston päätös, tehty 30 päivänä marraskuuta 2009, Energiatehokkuusyhteistyötä koskevan kansainvälisen kumppanuuden (IPEEC) toimeksiannon sekä Energiatehokkuusyhteistyötä koskevan kansainvälisen kumppanuuden sihteeristön perustamista Kansainvälisen energiajärjestön yhteyteen koskevan pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja tekemisestä Euroopan yhteisön puolesta 16564/09 Neuvoston päätelmät "Työmarkkinoille osallistumisen edistäminen – Kriisistä elpyminen ja vuoden 2010 jälkeisen Lissabonin strategian valmistelu" 16214/09 Neuvoston päätelmät Terve ja arvokas ikääntyminen 15955/09 Neuvoston päätelmät Sukupuolten tasa-arvo: kasvun ja työllisyyden vahvistaminen – panos vuoden 2010 jälkeiseen Lissabonin strategiaan 15488/09 + REV 1 (hu) Neuvoston päätelmät Pekingin toimintaohjelman jäsenvaltioissa ja EU:n toimielimissä suoritettun täytäntöönpanon tarkastelusta – Peking + 15: Edistymisen arviointi 15992/09	